

Saskatchewan Courier

Organ der Deutschen Saskatchewanens.

Regina, Saskatchewan, Mittwoch, den 30. September 1908.

No. 49

1. Jahrgang.

Fortschrittliche Einwanderungspolitik.

Unter konservativer Herrschaft.

Die Konservativen greifen alles an, was die Liberalen getan. Selbst die Einwanderungspolitik der konservativen Regierung. Das ist ungefähr das oberste Motto, was die Konservativen zu tun können. Denn sie selbst hatten im Jahre 1896 ganze 18 Jahre lang ein Einwanderer ins Land zu bringen. Jeder verstand sie für Geld nicht. Es war keine richtige Methode dies. Sie gaben einen hohen Preis aus, aber die Leute wollten nicht kommen. Und viele von denen, die gekommen waren, wollten nicht bleiben. So, die eingeborenen Canadianer wollten nicht einmal in einem so fruchtbar vermehrten Land als Canada bleiben. Heber eine billige Sohle und Töchter der canadischen Erde verließen unter konservativer Herrschaft ihr Geburtsland und wanderten nach den Fer. Staaten aus.

In 18 Jahren gaben die Konservativen fast 4 1/2 Millionen für die Einwanderung aus. Dabei waren die Mittel, wie gesagt, fruchtlos. Einmal verstanden sie ihr Geschäft nicht und weiter war das Land in so fruchtbarer Verfassung, daß ihnen die Leute fortzogen. Daran war aber niemand anders Schuld, als die Herren Konservativen. Dagegen waren zum Teil, die heute den Mund so voll nehmen, um die Liberalen lächerlich zu machen.

In den letzten vier Jahren, in denen die Konservativen am Ruder waren, ging die Zahl der Einwanderer ständig und rasch zurück. Wie die hier angeführten offiziellen Zahlen zeigen:

1893	29,632
1894	20,829
1895	18,790
1896	16,835

Es war höchste Zeit, daß ein Wechsel eintrat.

Der Wechsel.

Der Wechsel kam mit dem Jahre 1896. Es ist dies ein deutliches Jahr in jeder Hinsicht. Es ist das Jahr, wo der Oppositionsführer Wilfrid Laurier zur Regierung kam. Das Jahr, wo sich das Gesicht Canadas zum Besseren wendete. Neue, energiegelade, geschäftsmäßige Methoden wurden in allen Abteilungen der Regierung eingeführt. Tüchtige Männer wurden von Laurier ausgesondert, um den einzelnen Departements vorzuführen. Die neue Regierung griff alles ganz anders an. Und die Folge war, daß innerhalb eines Jahres sich ein förmliches Umdenken vollzogen hatte. Handel, Verkehr, Gewerbe und Gedeihen — alles steht im Zeichen des Fortschritts.

Die neue Einwanderungspolitik. Die Liberalen erkannten sofort, daß Canada vor allen Dingen mehr Menschen benötigte. Menschen, um die weiten weiten Gebiete in fruchtbareren Zustand zu versetzen. Menschen, um die großartigen natürlichen Ressourcen Canadas zu entwickeln.

Die Liberalen begannen sofort eine energische, frische, wirtschaftliche Einwanderungspolitik. Sie anboten ganz neue Wege und hatten infolge dessen auch ganz andere Resultate wie ihre Vorgänger. Anstatt daß man früher die Einwanderer nach Kanada schickte, brachte man sie bald nach Manitoba. In den letzten Jahren nach Hunderttausenden.

Eine der Methoden, die von der Opposition nicht kritisiert worden ist, ist die sogenannte Donnell an den Banken zu zahlen. Die Einwanderer bewegen, nach hier zu kommen. Dieses System hat sehr gut gearbeitet und unzählige Einwanderer von jenseits des Ozeans gebracht. Fast eine halbe Million Einwanderer kamen in den letzten zwölf Jahren von Großbritannien, fast 400,000 vom kontinentalen Europa, hauptsächlich von Deutschland, Österreich-Ungarn, Rußland und der skandinavischen Halbinsel. Fast ebensoviel kamen von den Fer. Staaten. So kamen im Ganzen über 1,200,000 Menschen nach Canada. Also jährlich 100,000 im Durchschnitt. Jeder Einwanderer ist, mit geringen Ausnahmen für Canada bunderte, zu tausende von Dollars wert. Denn die meisten gehen auf die Fern. Gebiete des Land und entwickeln so ganz Canada. Jeder hilft die Einkünfte und den Nationalwohlstand Canadas vermehren.

Wenn man die Liberalen einzig und allein nach ihrer Einwanderungspolitik beurteilen würde, so müßte das Urteil ganz entschieden zu ihren Gunsten ausfallen. Es ist nichts Besseres in der Geschichte Canadas zur Entwicklung des Landes getan worden. Und wenn die Konservativen es auch noch heute wagen, die Einwanderungspolitik der Liberalen lächerlich zu machen, so zeigen sie eben, daß sie seit 1896 nichts gelernt haben. Und wenn sie wieder zur Herrschaft kämen, würden sie wahrscheinlich wieder ebenso lächerlich wirtschaften wie früher. Die liberale Partei hat ungeheurer viel für Canadas Wohl getan. Die konservativen wenig. Und an ihren Feinden kann man allein den Wert einer politischen Partei erkennen.

Die guten Folgen für den Westen. Die meisten der Einwanderer kamen nach dem Westen. Nach Manitoba, Saskatchewan und Alberta. Nach dem Landesteil, den man schon jetzt die Kornkammer des britischen Reiches nennen kann.

Die liberale Regierung tat alles Mögliche, um den Anstieher den Ansehens leicht zu machen. Das Verschleppen von Land an Gesellschaften und das Verkauf von Spekulationen hörte auf. Die Heimstättenkommission wurde vereinfacht und offenerhalten. Kollaboranten ernannt, um das Aufnehmen von Einwanderern zu erleichtern. Und in 12 Jahren wurden auf 35 Millionen Acker Land an wirkliche Anstiedler vergeben.

Die Bevölkerung des Westens nahm und nimmt aufs schnellste zu. In den 5 Jahren von 1901 bis 1906 vergrößerte sich die Bevölkerung des Westens. Im Jahre 1901 wurden in den drei Westprovinzen 54,625 Personen gezählt. Im Jahre 1906 waren es 120,439 und jetzt werden es wohl mindestens 150,000 sein. Auf diesen Flächen wurden in den letzten Jahren an 100 Millionen Buxel Weizen geerntet, mindestens 4 bis 5 mal so viel wie vor 12 bis 15 Jahren.

Die Verkehrswege wurden verbessert, so daß der Farmer heute nicht mehr so häufig betrogen wird wie vor 12 Jahren. Es wurden und werden immer noch Bahnen gebaut. Und Frachttarife sind konstanten. Verkäufer und Käufer, haben den Nutzen davon.

Auf allen Gebieten hat der Westen ganz ungeheure Fortschritte gemacht. Und das liegt zum allergrößten Teil an der Einwanderungspolitik der konservativen Regierung. Besonders der Konsolidation und der Fern. Eisenbahnen. Die jetzige Minister des Innern, lassen sich in dieser Arbeit der liberalen Regierung ausgezeichnet.

Kein Gebiet Canadas verdankt den Liberalen mehr als der Westen. Und der Westen wird sich dessen auch am 26. Oktober erinnern und eine bedeutende liberale Mehrheit ins Parlament nach Ottawa schicken.

Canadas Fortschritt in kurzer Zusammenfassung.

Der Projekt der Verbesserung im Jahre 1896 betrug auf 700 Dollars wert einsehbarer Acker 818,28. Im Jahre 1907 dagegen nur 815,66, also eine Zunahme der Acker, sondern eine bedeutende Herabsetzung.

Die Nationalanleihe betrug im Jahre 1896 \$268,497,132. Eine Zunahme von \$118,135,363 in 18 Jahren fernerwert Herrschaft. Im Jahre 1908 betrug die Nationalanleihe \$277,969,839. Eine Zunahme von nur 19,463,427 Dollars in 12 Jahren. Die jährliche Zunahme der Schuld unter konservativer Herrschaft betrug 6 1/2 Millionen, unter liberaler Herrschaft nur 6 1/2 Millionen.

In den letzten 12 Jahren der konservativen Herrschaft belief sich der gesamte Auslandshandel Canadas auf \$2,426,221,618. In den letzten 12 Jahren liberaler Herrschaft dagegen auf das Doppelte, nämlich \$5,152,259,709.

Die Nationalanleihe betrug im Jahre 1896 auf \$224,597,394. Im Jahre 1908 dagegen auf \$581,732,914. Also eine ganz riesenhafte Zunahme. Die das schlagen zeigt, wie Handel und Wandel genommen haben. Die Einlagen der Sparbanken beliefen sich im Jahre 1896 auf 245,429,143 Dollars, im Jahre 1908 dagegen auf \$650,126,232.

Die Eisenbahnen transportierten im Jahre 1896 im Ganzen 21,266,825 Tonnen, im Jahre 1907 aber fast dreimal soviel, nämlich 63,866,183.

Das in canadischen Fabriken angelegte Kapital betrug im Jahre 1900 \$146,916,487. Im Jahre 1905 schon \$823,916,155. In denselben Jahre wurden an Arbeitsstätten \$113,249,256 resp. \$102,155,278 bezahlt.

Die Bevölkerung der Nordwest-Provinzen betrug im Jahre 1901: 419,512, fünf Jahre später, also im Jahre 1906, schon 808,883. Also fast eine Verdoppelung in einem Zeitraum von 5 Jahren. Jetzt ist die Bevölkerung wohl schon über eine Million.

Die Einwanderung in den letzten 5 Jahren konservativer Herrschaft belief sich auf 113,981. In den letzten fünf Jahren liberaler Regierung auf 852,797. Die Gesamt-Einwanderung unter liberaler Herrschaft seit 1897 beträgt 1,219,943.

Die öffentliche Schuld betrug im Jahre 1896 \$50,82 pro Kopf der Bevölkerung. Im Jahre 1908 nur noch \$40,50.

Sir Wilfrid Laurier.



Canadas jetziger und künftiger Premier.

Diese Zahlen reden eine gewaltige Sprache über den herrlichen Fortschritt Canadas unter Lauriers Herrschaft.

Wird Laurier an der Spitze des Landes, damit er sein Werk vollenden kann zum Besten Canadas!

Sir Wilfrid über die Grand Trunk Bahn.

Zwölf Jahre unter Laurier.

Die konservativen nennen den folgenden Fortschritt Canadas unter liberaler Herrschaft „liberale Extrapolation“.

1897	134 Millionen
1898	159
1899	155
1900	183
1901	194
1902	210
1903	225
1904	211
1905	201
1906	246
1907	254
1908	263

Also nach 12 Jahren mehr als verdoppelt! Laurier und Fortschritt sei die Lösung!

Laurier über die Indianer Bahn.

Wir sind zu der Heberzeugung gekommen, daß jetzt die Zeit da ist, die Indianer Bahn zu bauen. Heute ist die Zeit da, nicht Morgen. Wir haben jetzt Vernehmer im Felde, die die Verhältnisse des Landes unteruchen und Pläne für die Route legen. So bald wir diese erhalten haben, werden wir mit der Ausführung derselben beginnen. Die Regierung wird die Bahn bauen. Die Regierung oder eine Gesellschaft wird mit dem Betrieb der Bahn betraut werden. Aber, was wir auch immerhin tun werden, die Einwanderer und die Einwanderer werden von der Regierung gebirt werden und unter allen Umständen Eigentum der Regierung bleiben. Auf diese Weise wird dem Volke der Nordwest-Provinzen der größtmögliche Nutzen (der Bahn) gewährleistet.

Das ein deutliche Zeitung ihren Lesern solches Geschwätz aufzählen kann, ist wirklich mehr als man erwarten sollte.

Man könnte sich verächtlich fühlen zu fragen: Ist der Schreiber ein solcher Größer, daß er denkt, alle anderen müssen es auch sein? Was ich denk und tu, trau ich ändern zu.

Man vergleiche den canadischen Erwerbsstand für jedes Jahr unter Lauriers Herrschaft mit dem Exporthandel des letzten Jahres unter Herrschaft der konservativen.

Man vergleiche den canadischen Erwerbsstand für jedes Jahr unter Lauriers Herrschaft mit dem Exporthandel des letzten Jahres unter Herrschaft der konservativen. Dieser betrug 116 Millionen Dollars.

Man vergleiche den canadischen Erwerbsstand für jedes Jahr unter Lauriers Herrschaft mit dem Exporthandel des letzten Jahres unter Herrschaft der konservativen. Dieser betrug 116 Millionen Dollars.

Man vergleiche den canadischen Erwerbsstand für jedes Jahr unter Lauriers Herrschaft mit dem Exporthandel des letzten Jahres unter Herrschaft der konservativen. Dieser betrug 116 Millionen Dollars.

Man vergleiche den canadischen Erwerbsstand für jedes Jahr unter Lauriers Herrschaft mit dem Exporthandel des letzten Jahres unter Herrschaft der konservativen. Dieser betrug 116 Millionen Dollars.

Neuere Nachrichten.

Berlin, 28. Sept. — Aus München wird telegraphisch gemeldet, daß dort ein Hüfte bei den Behörden als choleraverdächtig eingeleitet worden ist. Der Mitteilung wird hinzugefügt, daß sofort die umfassendsten Vorkehrungen ergriffen sind und ein strenges Heberwachungs-system eingeführt worden ist.

Manila, 28. Sept. — Die Cholera-Epidemie in Manila hat nun, wie man glaubt, den Höhepunkt erreicht und ist im Abnehmen begriffen. Die Zahl der durchschnitlichen Erkrankungen an einem Tage beträgt jetzt weniger als 30 und die niedrige Todesrate deutet an, daß die Seuche nicht in bösartiger Form auftritt. Die Behörden erwarten nun einen beschränkten Rückgang in der Zahl der neuen Fälle und die vollständige Unterdrückung der Seuche in ganz kurzer Zeit.

Provinzial-Nachrichten.

Liberale Konventionen. Am Dienstag den 29. September wurden zwei liberale Konventionen in den Wahlkreisen Saltcoats und Humboldt abgehalten. Zur Zeit, da wir zur Presse gehen, ist das Resultat noch nicht bekannt.

St. Petersburg, 28. Sept. — Die heute veröffentlichten Cholera-Statistiken zeigen ein Sinken in den Zahlen für neue Erkrankungen, das zu Hoffnungen Anlaß gibt. Allerdings waren die Todesfälle zahlreicher.

In den heute Mittag abgelaufenen 24 Stunden wurden in den südlichen Spitälern 369 neue Patienten aufgenommen; 172 Kranke starben. Die getriggert Meldungen zeigten 436 neue Fälle und 158 Tote. Unter den heutigen Fällen befinden sich 15 weitere Jünglinge der Paulowef-Militär-Akademie. Der Bericht vom Samenoffizier Laarich zeigt eine Gesamtzahl von 45 Cholera-Patienten. Der Prozentsatz der Sterbefälle hat sich ein wenig gegeben.

Der Reagmeister der obigen Vogen-Schule ist an der Cholera gestorben. Alle Schüler wurden aus der Anstalt genommen. Da sich die Jünglinge ausschließlich aus den höchsten Klassen rekrutierten, hat der Fall die Behörde in diesen strengen Bedenkend erregt.

Ungeheure Empörung erregt hier in aller deutschen Kreisen die neuesten telegraphischen Meldungen aus Laibach in Krain, wo die Slowenen einen wahren Terrorismus gegen die Deutschen inaugurirt haben. Die Sehe dauert dennoch, trotz der von der Regierung angebotenen Schutzmaßregeln, nicht nur unermindert fort, sondern sie treibt stets tollere Blüten.

Im Gemeinderat von Laibach ist von slowenischen Separatisten eine Verordnung eingebracht worden, welche das Anbringen von deutschen Zimmern verbietet. Deutschen Schauliedern werden die Wohnungen gekündigt. Da sie mangels positiver Unterstuf in deutschen Häusern obdachlos geworden sind, lösen sie ihre Kontrakte, um sich nach anderen Städten zu begeben, wo sie keinen Vorzug ausgeübt sind.

Konstantin Richard Rauer vom 27. Zirkischen Infanterie-Regiment, der die Truppe kommandierte, welche auf den slowenischen Föbel feuerte, wurde mit dem Tode bedroht. Der slowenische Bürgermeister Erhard, der in der Berührung selbst das Menschliche verlor, verlangte die Verlegung des Leutnants, da seine fernere Anwesenheit in Laibach die unter den Volksschichten herrschende Empörung nur steigern würde. Infolge dessen ging Leutnant Rauer vom Brigadekommandant der Verleih zu, die Stadt zu verlassen. Die Abreise sollte im Winterdienst vor sich gehen.

Um jene Zeit war der Bahnhof von einer slowenischen Menge dicht besetzt, welche augenscheinlich nichts Gutes im Schilde führte. Leutnant Rauer verlangte, den Offizieren umgeben, dort ein. Ein Dazwischen Behauptung ergriff sich auf die kleine Gruppe. Auf „Morde!“ riefen sie, „erlöset uns von diesen wilden Thieren.“ Der Diktator war so arg, daß die zur Stelle kommandierten Gendarmen und die Offiziere nicht zögerten, um den Tröfungen und Verwundungen ausstehenden Föbel mit dem Kolbe zu halten. Sie unangehörigen im Bagagen, in welchen Leutnant Rauer eingeschlossen war, bis die Abfahrt des Tages erfolgte.

Der Rittmeister von Laibach, Dr. A. Roglich, hat den Landespräsidenten Theodor Schmarz sein Bedauern und seinen Schmerz über das den deutschen Bewohnern zugefügte Unrecht zum Ausdruck gebracht.

Manila, 28. Sept. — Die Cholera-Epidemie in Manila hat nun, wie man glaubt, den Höhepunkt erreicht und ist im Abnehmen begriffen. Die Zahl der durchschnittlichen Erkrankungen an einem Tage beträgt jetzt weniger als 30 und die niedrige Todesrate deutet an, daß die Seuche nicht in bösartiger Form auftritt. Die Behörden erwarten nun einen beschränkten Rückgang in der Zahl der neuen Fälle und die vollständige Unterdrückung der Seuche in ganz kurzer Zeit.

Manila, 28. Sept. — Die Cholera-Epidemie in Manila hat nun, wie man glaubt, den Höhepunkt erreicht und ist im Abnehmen begriffen. Die Zahl der durchschnittlichen Erkrankungen an einem Tage beträgt jetzt weniger als 30 und die niedrige Todesrate deutet an, daß die Seuche nicht in bösartiger Form auftritt. Die Behörden erwarten nun einen beschränkten Rückgang in der Zahl der neuen Fälle und die vollständige Unterdrückung der Seuche in ganz kurzer Zeit.

Liberaler Konventionen.

Am Dienstag den 29. September wurden zwei liberale Konventionen in den Wahlkreisen Saltcoats und Humboldt abgehalten. Zur Zeit, da wir zur Presse gehen, ist das Resultat noch nicht bekannt.

In den heute Mittag abgelaufenen 24 Stunden wurden in den südlichen Spitälern 369 neue Patienten aufgenommen; 172 Kranke starben. Die getriggert Meldungen zeigten 436 neue Fälle und 158 Tote. Unter den heutigen Fällen befinden sich 15 weitere Jünglinge der Paulowef-Militär-Akademie. Der Bericht vom Samenoffizier Laarich zeigt eine Gesamtzahl von 45 Cholera-Patienten. Der Prozentsatz der Sterbefälle hat sich ein wenig gegeben.

Im Gemeinderat von Laibach ist von slowenischen Separatisten eine Verordnung eingebracht worden, welche das Anbringen von deutschen Zimmern verbietet. Deutschen Schauliedern werden die Wohnungen gekündigt. Da sie mangels positiver Unterstuf in deutschen Häusern obdachlos geworden sind, lösen sie ihre Kontrakte, um sich nach anderen Städten zu begeben, wo sie keinen Vorzug ausgeübt sind.

Ungeheure Empörung erregt hier in aller deutschen Kreisen die neuesten telegraphischen Meldungen aus Laibach in Krain, wo die Slowenen einen wahren Terrorismus gegen die Deutschen inaugurirt haben. Die Sehe dauert dennoch, trotz der von der Regierung angebotenen Schutzmaßregeln, nicht nur unermindert fort, sondern sie treibt stets tollere Blüten.

Im Gemeinderat von Laibach ist von slowenischen Separatisten eine Verordnung eingebracht worden, welche das Anbringen von deutschen Zimmern verbietet. Deutschen Schauliedern werden die Wohnungen gekündigt. Da sie mangels positiver Unterstuf in deutschen Häusern obdachlos geworden sind, lösen sie ihre Kontrakte, um sich nach anderen Städten zu begeben, wo sie keinen Vorzug ausgeübt sind.

Um jene Zeit war der Bahnhof von einer slowenischen Menge dicht besetzt, welche augenscheinlich nichts Gutes im Schilde führte. Leutnant Rauer verlangte, den Offizieren umgeben, dort ein. Ein Dazwischen Behauptung ergriff sich auf die kleine Gruppe. Auf „Morde!“ riefen sie, „erlöset uns von diesen wilden Thieren.“ Der Diktator war so arg, daß die zur Stelle kommandierten Gendarmen und die Offiziere nicht zögerten, um den Tröfungen und Verwundungen ausstehenden Föbel mit dem Kolbe zu halten. Sie unangehörigen im Bagagen, in welchen Leutnant Rauer eingeschlossen war, bis die Abfahrt des Tages erfolgte.

Der Rittmeister von Laibach, Dr. A. Roglich, hat den Landespräsidenten Theodor Schmarz sein Bedauern und seinen Schmerz über das den deutschen Bewohnern zugefügte Unrecht zum Ausdruck gebracht.

Manila, 28. Sept. — Die Cholera-Epidemie in Manila hat nun, wie man glaubt, den Höhepunkt erreicht und ist im Abnehmen begriffen. Die Zahl der durchschnittlichen Erkrankungen an einem Tage beträgt jetzt weniger als 30 und die niedrige Todesrate deutet an, daß die Seuche nicht in bösartiger Form auftritt. Die Behörden erwarten nun einen beschränkten Rückgang in der Zahl der neuen Fälle und die vollständige Unterdrückung der Seuche in ganz kurzer Zeit.

Manila, 28. Sept. — Die Cholera-Epidemie in Manila hat nun, wie man glaubt, den Höhepunkt erreicht und ist im Abnehmen begriffen. Die Zahl der durchschnittlichen Erkrankungen an einem Tage beträgt jetzt weniger als 30 und die niedrige Todesrate deutet an, daß die Seuche nicht in bösartiger Form auftritt. Die Behörden erwarten nun einen beschränkten Rückgang in der Zahl der neuen Fälle und die vollständige Unterdrückung der Seuche in ganz kurzer Zeit.

Manila, 28. Sept. — Die Cholera-Epidemie in Manila hat nun, wie man glaubt, den Höhepunkt erreicht und ist im Abnehmen begriffen. Die Zahl der durchschnittlichen Erkrankungen an einem Tage beträgt jetzt weniger als 30 und die niedrige Todesrate deutet an, daß die Seuche nicht in bösartiger Form auftritt. Die Behörden erwarten nun einen beschränkten Rückgang in der Zahl der neuen Fälle und die vollständige Unterdrückung der Seuche in ganz kurzer Zeit.

Saskatchewan Courier

Ersteinst jeden Mittwoch. Herausgegeben von der Saskatchewan Courier Publ. Co., Ltd. Redaktion und Expedition: Hamilton St., Regina, Sask. Telefon 657. P. O. Box 452.

Abonnementpreise: In Canada \$1.00, In den Vereinigten Staaten \$1.50, In Europa \$2.00.

Korrespondenzen, Mitteilungen, Anfragen und Remissionen lebender Angelegenheiten... Briefe, die nicht in der Zeitung abgedruckt werden können, werden nicht beantwortet.

Abänderungen von Verträgen... Briefe, die nicht in der Zeitung abgedruckt werden können, werden nicht beantwortet.

Editorielles.

Bessere Männer, bessere Zeiten... Die besten Männer der Welt sind die, die in der Welt leben.

Die besten Männer der Welt sind die, die in der Welt leben... Die besten Männer der Welt sind die, die in der Welt leben.

Die besten Männer der Welt sind die, die in der Welt leben... Die besten Männer der Welt sind die, die in der Welt leben.

Die besten Männer der Welt sind die, die in der Welt leben... Die besten Männer der Welt sind die, die in der Welt leben.

Die besten Männer der Welt sind die, die in der Welt leben... Die besten Männer der Welt sind die, die in der Welt leben.

Die besten Männer der Welt sind die, die in der Welt leben... Die besten Männer der Welt sind die, die in der Welt leben.

Die besten Männer der Welt sind die, die in der Welt leben... Die besten Männer der Welt sind die, die in der Welt leben.

Die besten Männer der Welt sind die, die in der Welt leben... Die besten Männer der Welt sind die, die in der Welt leben.

Die besten Männer der Welt sind die, die in der Welt leben... Die besten Männer der Welt sind die, die in der Welt leben.

Die besten Männer der Welt sind die, die in der Welt leben... Die besten Männer der Welt sind die, die in der Welt leben.

Die besten Männer der Welt sind die, die in der Welt leben... Die besten Männer der Welt sind die, die in der Welt leben.

Die besten Männer der Welt sind die, die in der Welt leben... Die besten Männer der Welt sind die, die in der Welt leben.

Die besten Männer der Welt sind die, die in der Welt leben... Die besten Männer der Welt sind die, die in der Welt leben.

Die besten Männer der Welt sind die, die in der Welt leben... Die besten Männer der Welt sind die, die in der Welt leben.

Die besten Männer der Welt sind die, die in der Welt leben... Die besten Männer der Welt sind die, die in der Welt leben.

Die besten Männer der Welt sind die, die in der Welt leben... Die besten Männer der Welt sind die, die in der Welt leben.

Die besten Männer der Welt sind die, die in der Welt leben... Die besten Männer der Welt sind die, die in der Welt leben.

Die besten Männer der Welt sind die, die in der Welt leben... Die besten Männer der Welt sind die, die in der Welt leben.

Die besten Männer der Welt sind die, die in der Welt leben... Die besten Männer der Welt sind die, die in der Welt leben.

Die besten Männer der Welt sind die, die in der Welt leben... Die besten Männer der Welt sind die, die in der Welt leben.

Die besten Männer der Welt sind die, die in der Welt leben... Die besten Männer der Welt sind die, die in der Welt leben.

Die besten Männer der Welt sind die, die in der Welt leben... Die besten Männer der Welt sind die, die in der Welt leben.

Die besten Männer der Welt sind die, die in der Welt leben... Die besten Männer der Welt sind die, die in der Welt leben.

Die besten Männer der Welt sind die, die in der Welt leben... Die besten Männer der Welt sind die, die in der Welt leben.

Die besten Männer der Welt sind die, die in der Welt leben... Die besten Männer der Welt sind die, die in der Welt leben.

Die besten Männer der Welt sind die, die in der Welt leben... Die besten Männer der Welt sind die, die in der Welt leben.

Die besten Männer der Welt sind die, die in der Welt leben... Die besten Männer der Welt sind die, die in der Welt leben.

Die besten Männer der Welt sind die, die in der Welt leben... Die besten Männer der Welt sind die, die in der Welt leben.

Die besten Männer der Welt sind die, die in der Welt leben... Die besten Männer der Welt sind die, die in der Welt leben.

Die besten Männer der Welt sind die, die in der Welt leben... Die besten Männer der Welt sind die, die in der Welt leben.

Die besten Männer der Welt sind die, die in der Welt leben... Die besten Männer der Welt sind die, die in der Welt leben.

Die besten Männer der Welt sind die, die in der Welt leben... Die besten Männer der Welt sind die, die in der Welt leben.

Die besten Männer der Welt sind die, die in der Welt leben... Die besten Männer der Welt sind die, die in der Welt leben.

Die besten Männer der Welt sind die, die in der Welt leben... Die besten Männer der Welt sind die, die in der Welt leben.

Die besten Männer der Welt sind die, die in der Welt leben... Die besten Männer der Welt sind die, die in der Welt leben.

Die besten Männer der Welt sind die, die in der Welt leben... Die besten Männer der Welt sind die, die in der Welt leben.

Die besten Männer der Welt sind die, die in der Welt leben... Die besten Männer der Welt sind die, die in der Welt leben.

Die besten Männer der Welt sind die, die in der Welt leben... Die besten Männer der Welt sind die, die in der Welt leben.

Die besten Männer der Welt sind die, die in der Welt leben... Die besten Männer der Welt sind die, die in der Welt leben.

Die besten Männer der Welt sind die, die in der Welt leben... Die besten Männer der Welt sind die, die in der Welt leben.

Die besten Männer der Welt sind die, die in der Welt leben... Die besten Männer der Welt sind die, die in der Welt leben.

Die besten Männer der Welt sind die, die in der Welt leben... Die besten Männer der Welt sind die, die in der Welt leben.

Die besten Männer der Welt sind die, die in der Welt leben... Die besten Männer der Welt sind die, die in der Welt leben.

Die besten Männer der Welt sind die, die in der Welt leben... Die besten Männer der Welt sind die, die in der Welt leben.

Die besten Männer der Welt sind die, die in der Welt leben... Die besten Männer der Welt sind die, die in der Welt leben.

Die besten Männer der Welt sind die, die in der Welt leben... Die besten Männer der Welt sind die, die in der Welt leben.

Die besten Männer der Welt sind die, die in der Welt leben... Die besten Männer der Welt sind die, die in der Welt leben.

Die besten Männer der Welt sind die, die in der Welt leben... Die besten Männer der Welt sind die, die in der Welt leben.

Die besten Männer der Welt sind die, die in der Welt leben... Die besten Männer der Welt sind die, die in der Welt leben.

Die besten Männer der Welt sind die, die in der Welt leben... Die besten Männer der Welt sind die, die in der Welt leben.

Die besten Männer der Welt sind die, die in der Welt leben... Die besten Männer der Welt sind die, die in der Welt leben.

Alloway & Champion.



Bankiers, Geldwechsler & Dampfschiffs-Agenten. 667 Main-Str., Winnipeg, Canada.

So haben sich in Hamburg an der... Die besten Männer der Welt sind die, die in der Welt leben...

Die besten Männer der Welt sind die, die in der Welt leben... Die besten Männer der Welt sind die, die in der Welt leben.

Die besten Männer der Welt sind die, die in der Welt leben... Die besten Männer der Welt sind die, die in der Welt leben.

Die besten Männer der Welt sind die, die in der Welt leben... Die besten Männer der Welt sind die, die in der Welt leben.

Die besten Männer der Welt sind die, die in der Welt leben... Die besten Männer der Welt sind die, die in der Welt leben.

Die besten Männer der Welt sind die, die in der Welt leben... Die besten Männer der Welt sind die, die in der Welt leben.

Warum gebrauchen Sie Washbrett und Washseife?

Wollen Sie die Wasch- und Scher-Arbeiten sich erleichtern, dann brauchen Sie

„Young Tom“ Washpulver.

Wenn man eine „Young Tom“-Lösung in einen Kibel Wasser tut und die Wäsche über Nacht in der Lösung läßt, so braucht man am nächsten Morgen kein Washbrett. Dann wasche man die Wäsche in frischem Wasser, dem man etwas Washpulver zugelegt hat.

Bei allen Händlern erhältlich. The Young-Thomas Soap Company, Ltd. Regina, Canada.

Royal Coal, Beste einheimische Kohle.

Regina Flour Mill Comp. Phone 74 Office: 1720 Scarth Str.

Farm-Ländereien zu verkaufen. Feuer-Versicherung. Geld zu verleihen.

W.B. Bashford, Rosthern. Banholz, Rohle und Feuerholz. Vertreter der Canada Permanent Mortgage Corporation.

Geld-Verlust an Pferden.

Dazu gibt es verschiedene Wege; Retten auf das falsche Pferd, Verleihen machen beim Havel, am häufigsten aber geschieht es durch Vernachlässigung der Gesundheitspflege. Ein großer Teil dieses Geldes kann gelöst werden durch Gebrauch von

Jersey Condition Pulver.

Die beste Medizin für Pferde, Rindvieh, Schafe, Schweine. Ein Pfund dieses Pulvers, gibt eine glänzende Haut, macht die Muskeln hart und bringt das Tier in erstklassige Verfassung.

M. A. Eby, Chemiker und Droghenhändler, Yorkton Sask.

Bestellzettel.

Unterzeichner bestellt hiermit den Saskatchewan Courier bis zum 1. Januar 1910. Name: Datum: Post-Office:

Geld zu verleihen

auf verbessertes Farmland und Stadteigentum.

Feuer-Versicherung.

Wir vertreten einige der ältesten, größten und reichsten Feuer-Versicherungen in der Welt und deren Rates sind nicht höher als die der „Schwaden“.

Zu verkaufen.

Wir haben viele Häuser dicht an Broad-Street, welche wir von \$650.00 an aufwärts verkaufen können unter leichten Bedingungen. Obgleich kein Lot von \$450.00 an aufwärts mit \$75 Anzahlung, der Rest unter leichten Bedingungen. Wir können Ihnen Geld leihen, um Ihnen beim Besehen zu helfen.

Stabiert im Jahre 1888. P. McAra, jr. Regina.

Rechtsanwälte.

Regina. Deutsche Advokaten. Darr & Guggisberg. Einzige deutsche Rechtsanwalts-Firma Canadas.

Jones, Gordon & Bryant. Rechtsanwalte und Notare. Imperial Bank Gebäude.

G. H. Barr. Rechtsanwalt, öffentl. Notar. Geld zu verleihen.

Ross & Bigelow. Advokaten, Anwälte und öffentl. Notare. Suite 5, Radensie & Brown Bldg.

Embury, Watkins & Scott. Advokaten, Rechtsanwalte und Notare. Geld zu verleihen.

Baultain & Cross. Advokaten, Anwälte und öffentl. Notare. Office: March Bldg., South Str.

William Trant. Rechtsanwalt. 9 Masonic Temple, Regina, East.

Balfour, Martin & Casey. Rechtsanwalte, Anwälte und öffentl. Notare. Geld zu verleihen.

Ouseley & Elliott. Rechtsanwalte und Advokaten. mir kollektiven Gelder und Schuldbeträge.

J. M. Czerar. Advokat, öffentlicher Notar, Anwalt der Union Bank of Canada und der Stadt Humboldt.

McCraney & Hutchinson. Rechtsanwalte, Advokaten und Notare. Geld zu verleihen.

Straton, Sutherland & Jordan. Rechtsanwalte, Advokaten & Notare. Geld zu verleihen.

Ärzte.

Regina. Dr. L. D. Steele, D.D.S., I.D.S. Zahnarzt. Office im Mittelstrasse Bldg.

U. R. Coles, M. D., C. M. Nachgraduierter am Chicago College für Augen-, Ohren-, Nasen- und Halsheilkunde.

U. A. Thomson, M. D., C. M. Office: erste Tür neben Warhous-Gebäude.

James McLeod, M. D., C. M. Spezialist in der Behandlung von Augen-, Ohren-, Nasen- und Halskrankheiten.

Dr. J. C. Black. Bldg. Bldg., Samitons Straße. Zimmer No. 1.

D. Low, M. D., C. M. Office und Wohnung: South Strasse 1927.

Dr. W. Dow. Office: Northern Bank, Regina. South Str.

Dr. J. R. Crank. Dentist. Welfelborough Bldg., Regina, East.

Dr. G. Diebert & Dr. E. Penner. Praktische deutsche Ärzte. 614 1/2 Victoria Ave.

Dr. J. E. Lehmann. Spezial-Obstetrica. Mehrjährige Tätigkeit in deutschen und österreichischen Spitälern.

Dr. P. D. Stewart & H. A. Stewart. Doktoren, Chirurgien und Geburtshelfer.

Vons Hotel Barber-Shop. Heinrich Jung. Rasieren 10c, im Abbon. 12 für \$1.00.

Pepperell & Hutchinson.

General-Agenten. Feuer-, Lebens-, Unglücks- und Krankheits-Versicherung.

Vertrauens-Bonds. Geld zu verleihen.

Darf Block, Regina, Sask. Das älteste Bank-Etablissement in Canadas.

Bank of Montreal. Etabliert 1817. Das älteste Bank-Etablissement in Canadas.

A. F. Angus, MGR. Regina Zweig. Wir tun ein regelrechtes Bankgeschäft.

Neuer Möbel-Laden.

Bettstellen, Sprungfedern, Matrasen, Läden, Stühle, Toilettenstühle, Schauffelstühle, Carlor Garnitur, Sofas etc.

L. Weaver & Co. 1917 Cornwall-Str. Es sind Teufel gep. odien.

Kriegsruft.

„Weinbauer an die Front!“ Sammelt euch unter die Fahne der Deutschen.

Wir haben billige Rohre bei der Einfuhr-Gesellschaft um ein Drittel billiger als in den anderen Ländern.

Wir haben billige Rohre bei der Einfuhr-Gesellschaft um ein Drittel billiger als in den anderen Ländern.

H. C. Colonization Agency. Por 657, Nelson, S. C.

Der russische Büchermarkt.

Die außerordentlichen Schwankungen, die die russische Politik in den letzten Jahren durchgemacht hat, haben auch auf die Büchererzeugung und den Büchermarkt des russischen Reiches tiefen Einfluß ausgeübt.

Die außerordentlichen Schwankungen, die die russische Politik in den letzten Jahren durchgemacht hat, haben auch auf die Büchererzeugung und den Büchermarkt des russischen Reiches tiefen Einfluß ausgeübt.

Die außerordentlichen Schwankungen, die die russische Politik in den letzten Jahren durchgemacht hat, haben auch auf die Büchererzeugung und den Büchermarkt des russischen Reiches tiefen Einfluß ausgeübt.

Die außerordentlichen Schwankungen, die die russische Politik in den letzten Jahren durchgemacht hat, haben auch auf die Büchererzeugung und den Büchermarkt des russischen Reiches tiefen Einfluß ausgeübt.

Die außerordentlichen Schwankungen, die die russische Politik in den letzten Jahren durchgemacht hat, haben auch auf die Büchererzeugung und den Büchermarkt des russischen Reiches tiefen Einfluß ausgeübt.

Streifzüge durch Deutschland. Im Pommerlande.

Copyright 1908 by Wm. Kaufmann. (No. 133)

Pommern geht es in mancher Beziehung, wie es Medienburg, vor dessen geistiger Entdeckung durch Frey Reuter, erging: man machte sich im übrigen deutschen Vaterlande ganz falsche Vorstellungen davon.



Pommerische Kleinstadt. Grimmen an der Trebel.

kommt nur einmal nach unseren pommerischen Seebädern und nun gar nach der Perle des Nordens, nach Rügen! Ihr würdet Euch Urkehl bald genug ändern und bald wiederkommen.



Eisbarockel in Pommern.

Nach der Auflösung der ersten Duma wurde dann der Erlaß über Pressefreiheit „interpretiert“, und jetzt herrscht praktisch wieder ungefähr derselbe Zustand, wie vor dem.



Ralswiek auf der Ostsee.

wenige Reste ganz deutsch geworden. Pommern ist in den letzten 15 Jahren ein Hauptauswanderungsland für Amerika geworden.



Tenne eines Jomander Bauernhauses.

Die Provinz hat ein merkwürdiges in den den Touristen so viel durchströmtes Waldland Rügens, der Stubbenland. Spät zieht hier der Frühling ein, denn die höher steigende Sonne hat einen harten Kampf zu kämpfen mit dem kalten, trocknen Ostwinde, und der Ostwind hier bei uns, nur kein Donnerwetter. Alles in dem letzten Drittel des Mai pflegen in

dem Eisenbahn bei Greifswald leben kann. Werdet ihr den kommenden Geschlechtern erhalten bleiben, ihr schönen Buchenwälder mit den schlanken Stämmen und mächtigen Wülbungen?



Jomander Bauern im Sommerhaat. Pommern zerfällt in zwei Hälften, die von der Ostsee geteilt werden, westlich des Stromes Vorpommern mit dem nordwestlich gegen Medienburg vorgezogenen Distrikt Neuvorpommern, östlich der Ostsee Hinterpommern.



Gauß zu Greifswald.

aber er verbindet mit einem sehr klaren Verstande Gründlichkeit, Fleiß, Beharrlichkeit und einen unverwundlichen Humor. Die christlichen Sätze Frey Reuters, welche durch seine Übersetzungen überall in Deutschland bekannt geworden sind, sind zum geringsten Teil seine eigene Erfindung; er hat sie in einer medienburgischen Vorpommerschen Heimath, wo sie von Mund zu Mund gingen, aufgefunden und ihnen die poetische Gestalt gegeben.



Wachsegelschiffen auf der Ostsee.

Die Hinterpommern sind ganz andere Leute, beweglicher, erregbarer, vor allem aber auch für religiöse Einbrüche empfänglicher. Dort sind die Gotteskäufer Sonntags gefüllt, die Abendmahlsagide sind zahlreich, man hat Interesse für religiöse Fragen. In der



Jomander Bauern in Klagstraße. Zeit der Einführung der Union durch Friedrich Wilhelm III. führte der Gier um das lutherische Bekenntnis zur Bildung einer Anzahl von altlutherischen Gemeinden; auch sonst haben verschiedene Sekten, selbst schwärmerische, hier bereiten Boden gefunden. Man hat darum Hinterpommern mit Schwaben in Parallele gestellt. Die Hinterpommern sind dagegen religiös indifferent, und was sie etwa an Christentum haben, suchen sie noch zu betreten. Die Kirchen sind nur an den Festtagen gefüllt, der Sonntag wird allgemein, wenn man es für nötig hält, zu allerlei Feld- und Hausarbeit benutzt; die lutherische, westheulische Entzweiung des lutherischen oder schwabischen Dorfes sucht man in den vorpommerschen Dörfern meist vergebens.

Stettin, 220,000 Einwohner, ist Preußens größte Hafen- und Handelsstadt, der größte Hafen an der Ostsee. Die Ostsee ist ein taubes Wohlthäterin. Spät zieht hier der Frühling ein, denn die höher steigende Sonne hat einen harten Kampf zu kämpfen mit dem kalten, trocknen Ostwinde, und der Ostwind hier bei uns, nur kein Donnerwetter. Alles in dem letzten Drittel des Mai pflegen in

Wenn Sie brauchen einen neuen Kofchen für den Herbst, kommen Sie sich unter Vager ansehen; wir können Sie in jeder Preislage befriedigen. Heiz-Ofen werden jetzt auch viel verkauft bei Armstrong, Smyth & Domsweil Hardware. Phone 412. South Strasse.

Prüfen Sie unser Schreibpapier und Sie werden überzeugt sein, nichts Besseres in Qualität und Ausführung finden zu können. Tadeln Sie Ihren Bedarf bei uns. Eaton's Heiß-gepreßtes Wellum und das billigere, doch vorzügliche Highland Linen sind beide berühmt. Das erstere ist das Beste auf diesem Gebiet, das zweite das preiswerteste. Canada Drug & Book Co. Limited. Regina. Sask.

Regina Wholesale Liquor Co. Hier erhält man reine Bilde und Biere. G. Tomlinson, Manager. "White Clover" Brot mit Milch gemacht. Schokoladen. Kleines Gebäck. 20 Maß Winter-Äpfel. Some made Candy. Williamsons' Fruchtladen. Railway Str., Regina.

Galt Kohle in die allerbeste. The Smith & Ferguson Co. Weinige Agenten. Office: Smith Bldg., Nole Straße, Regina. Labor Kohle \$8. 16"-Brennholz per Cord \$6. In unsere Parks an South Railway und Ottawa Str. Independent Lumber Co. Limited. Regina.

Wer den Courier jetzt bestellt erhält denselben bis zum 1. Januar 1910 für nur 1 Dollar.

Industrie, ja, wird Deutschlands Hauptvertrieb zur See immer weit mehr nach den Nordwesten gelenkt werden. Es ist im wesentlichen der Ostseeverkehr und der Schiffsverkehr auf der Ober, was die Bedeutung des Stettiner Hafens ausmacht.

Stettin bietet mit dem hochliegenden Schloß ein sehr angenehmes Stadtbild; es breitet sich an beiden Ufern der Ober aus. Der Ursprung der Stadt ist dunkel. Im Jahre 1124 nennt Otto von Bamberg Stettin die „älteste und edelste Stadt im Pommerland, die Mutter der Städte“. Die Kriegsnöthe haben Stettin die Entwicklung sehr erschwert. Nach dem Ende der Franzosenzeit im Jahre 1813 hatte Stettin nur noch 6000 Einwohner. Erst nachdem die Festungswerke gänzlich beseitigt worden sind, hat der neue Aufschwung eingeleitet.

Zufuß aus Staatsmitteln erhält. Früher hat der preussische Staat für die Universität Greifswald gar keine Mittel hergeben.

Auch W o l g a ist eine uralte, ehemals hochachtbare, jetzt sehr stille Stadt. Hier war die Residenz des alten Pommerischen Herzogsgeschlechts. Nicht bei Wolgast liegt die Insel Rügen, wo Gustav Adolf bei seiner Ankunft in Deutschland landete. — Anklam und Demmin, Stolp, Uckermark und Pommern, die übrigen größeren Städte Pommerns, sind die Mittelpunkte reich angebaute Landschaften. Es sind betriebene Kleinbäuerliche, in denen sich in neuerer Zeit auch die Industrie heimisch macht. Stralsund, nach Stettin die bedeutendste und geschichtlich wichtigste Stadt dieser Gegend, haben wir schon in dem Streifzuge nach der Insel Rügen

befehle Tschelch und Westen mit eiper dichten Reihe von blauen Kuppeln, die Frauen eine Menge turgen farbige Röde von lebhaften Farben, hochgroße



Rathhaus, Stettin.

Strümpfe und Mieder, die mit vielen kleinen silbernen Plättchen und sonstigen Schmuck geziert sind. Die vollständige Feiertracht einer Bäuerin soll über sechshundert Mark an Werth haben. Doch vor der alles gleich machenden neuen Zeit verschwindet auch die Volkstracht des Weiswunders. In den größten Theile Pommerns ist überhaupt von einer Volkstracht keine Rede mehr, und der einfache bürgerliche Tagelöhner erscheint bei feierlicher Gelegenheit (Kirchgang



Sommerlicher Gutshof mit Wirtschaftsgebäuden.

Die gesammte Unterstadt, um und an der Ober, bis zum Schloß und der Jakobikirche hinauf, ist heute, wo in Stettin sich eine der durchgreifendsten Wandlungen vollzogen hat, fast ganz noch, wie früher, erhalten geblieben, wenn auch die und an ein neues Geschäftshaus die alten Reiben unterbricht. Die Straßenzüge, die zu den schmucksten und buntesten der Altstadt gehören, sind die Lebensadern des Handelsplatzes, die Stettin erhalten und groß gemacht haben. Der breite Oberstrom mit seinen Handelsfahrzeu- gen, seinen Dampfzügen und Rähnen liegt vor uns. Hier spielt sich das regste und zugleich charakteristischste Leben der Stadt ab.

An der Vorderfront des neuen Rath- hauses liegt einer der reizvollsten Schmuckplätze Stettins, der Viktoria- platz, der ebenso, wie der weiter südlich gelegene Kirchplatz, sich zugleich durch seine architektonische Herrlichkeit auszeichnet und über die Lage Stettins zugleich den günstigsten Ueberblick gewährt. Man sieht von hier den durch die Hunderte von Schiffen belebten See, hinauf weit hinauf und hinab, über das sich

gen erwähnt. — Neuborpommern be- liegt leider fast gar keinen Bauernstand, hier liegt ein Mittergut neben dem an- deren, es herrschen hier Zustände ähnlich denen im angrenzenden Meck- lenburg. Auch in Neuborpommern wurden im achtzehnten Jahrhundert die Bauern „gelegt“, d. h. die Höfe wurden von den Großgrundbesitzern eingezogen und mit den großen Gütern vereinigt.

Die Ober ergiebt sich, ehe sie die Of- fize erreicht, in das Hoff, ein breites und mächtiges Hügelplateau, woselbst die beiden großen Inseln Usedom und Rügen vorgelagert sind. Diese- ben sind außerordentlich reich an Naturschönheiten und gewiß ebenso sehr des Besuches werth, wie die größere und berühmte Insel Rügen. Aller- dings haben Usedom und Rügen keine Rügen'sche Stubenbänker, aber die wunderwollen Buchenwälder dehnen sich hier aus und an überraschenden Ausblicken auf die Ofsee sowohl, als auf das Hoff fehlt es ebenso wenig.

Nördlich und östlich von Stettin lie- gen die Landstädte Stammen, Treptow und Greiffenberg, Raugard und La-



Rügen'sche Trachten.

oder Begräbnis) in schwarzem Le- berrock und Glindehütchen, so daß er von dem Arbeiter der Großstadt nicht zu unterscheiden ist.

Nur in der Jamburder Gegend in Hinterpommern (an der Ostsee) ist die Nähe von Rügen belegen findet sich noch ein Rest von Bauern, welche an der alten Tracht und Sitte unver- droffen festhalten. Die Jamburder sind echte unermüdete Germanen, Niederländer, welche im Mittelalter hier einwanderten, aber hier ange- selt wurden und welche sich vollständig von der umwohnenden Bevölkerung ab- gesondert haben.

Ihre Dörfer waren durch einen großen Landsee und die Ofsee, sowie durch tiefe Moräste und fast un- durchdringliche Wälder von der Um- gegend ganz abgeschnitten. Wahr- scheinlich sind diese Leute im 12ten Jahrhundert hierher gekommen. Die älteren Bauernhäuser sind noch heute Rundhäuser, d. h. ohne Schornsteine; der Rauch zieht durch das Dach ab. Auch die innere Anlage des Bauern- hauses erinnert lebhaft an Nieder- sachsen. Die aus selbstgefertigtem Stoff hergestellten Röde der Frauen, deren fünf bis sechs übereinanderge- zogen werden, reichen bis unter das Knie und ruhen an der Hüfte auf einem Wulst. Ein vorn mit Schür- händchen zusammengehaltene Leibchen läßt das buntschillernde „Rohdöl“ (Bruststück) sehen. Es ist dies ein fleißig Tuch, das mit vielfarbiger Stickerei und Goldborte verziert, vor der Brust getragen wird. Auf die schwarze kurzschneidige Jacke fällt ein b weißer Hemdkragen und den Kopfzug bildet eine weiße, gestickte Stirnbinde und eine schwarze, mit grauem Pelzwerk verbrämte Kappe, von der hinten breite Bänder in langen Schleißen auf den Rücken herabhängen. Das Haar wird hinten in einen Zopf zusammengeflochten.

Rolberg ist Hinterpommerns wichtigste Stadt. Es ist eine alte- rthümliche Stellung und sie hat den Ehren- schied einer solchen auch in der Zeit der schlimmsten Bedrängniß unantastbar rein und ruhmvoll erhalten. Schon im siebenjährigen Krieg hat sich Rol- berg durch heidenmüthige Vertheidigung bekannt gemacht. Aber als nach der Schlacht von Jena die wichtigsten preussischen Festungen — Magdeburg, Küstrin, Hameln u. s. w. — in schmach- vollster Weise ohne Schwertstreich den französischen Übergang wurden die ba- nomals nur in Magdeburg gefangen ge- nommen preussischen Generale wa- ren zusammen 1200 Jahre alt! Da- hies Rolberg ist. Rettelbeck, ein hü- bigjähriger Greis, besetzte die Bür- gerwehr, der Schwaben Grafen von Sille zu leiten, Major von Schild und vor allem Gneiffenau, führten die Ver- theidigung. Freilich, das waren aber auch drei würdige Helden. — Rolberg ist jetzt einseitig worden. Es spielt eine kurze Zeit noch im Jahre 1870 eine Rolle, als sich die fran- sische Flotte vor Rolberg einfand, aber keinen Angriff wagte. Jetzt ist Rol- berg ein vielbesuchter Badeort. Et- was östlich von Rolberg liegt A 3 s- 1 n, jetzt der Hauptort des Regie- rungsbezirks.

Im nordöstlichen Theile von Hinter- pommern liegen Schlawe, Rügenwalde und Stolp, betriebene Landstädte. Hier ist die Heimath der berühmten pommerischen Gänsebrüste.

Weiter von der Ofsee ab, im Innern von Hinterpommern, finden wir Schiebelow, Dramburg, Neustettin, Kummelsberg und Bülow.

— Die Wählerliste für die kom- mende Municipalwahl liegt jetzt zur Einsicht in der Stadthalle offen.

Regina.

Bekanntmachung der städtischen Bibliothek.

Die biblische Einleitung für Biblio- thek und Lesestube kam am Freitag an und wurde gleich am nächsten Tage durch Herrn John Cole aufgestellt. Sie stimmt in der Ausführung genau mit der übrigen der Stadthalle über- ein, aus Eichenholz in alt Englischen Stil, das Ganze eine Empfehlung für die Stadtkonten, die Canadian Office & Furniture Co., Victoria, Ont. Alle, die sich dafür interessieren, sind be- züglich einer Besichtigung eingeladen. Auch eine Anzahl seiner Bücher für die Hände des Lesestubens sind an- gekommen. Ausgewählt wurden die- selben fernerzeit durch Alderman Wil- son und geliefert von der Art Union, London, England: Träumerei — Nezzotint — 30 bei 10 Zoll. Berichte Nahe — Stich — 40 bei 10 Zoll. Was ist das Leben? — 30 bei 21. Rabelia — 24 bei 30. Es folgen — 40 bei 27. Wellington und Wälder — 53 bei 21. Pelons Tod — 53 bei 21. Der verarmte Robin — 33.28. Einige Bilder berühmter Männer sind noch unterwegs. Die Originale zu obigen Bildern stammen von be- rühmten Künstlern.

Herr P. Shelton, Frau C. J. Da- vis, Regina, die Regierungsdirek- tor von Alberta und Saskatchewan, die Welt Printing Co., Regina, schenken wertvolle Bücher, Abhandlungen, Zeitschriften, Photographien, Zo- lumente und Briefe über die ersten Jahre Reginas sind sehr willkommen und bitten Herr Donagan, ihm solche in Vertretung zu stellen. Ausführ- liche Kataloge aller Bücher sind in Ver- arbeitung.

Einem Stillleben wurde aus ge- mahltenen Wäldchen ein schön- liches Bild herbeigeführt. Das im Nord- westen der Stadt residirt Herr Ho- ver. Als Inspektor von der Sa- nitarbehörde dort zurückgekehrt, hörte er Schwatzenstimmen aus dem Stäben- rauch schallen. Schweine haben natür- lich noch nicht daselbst Recht wie in Sande und Sten, wird ihnen auch wohl kaum jemals allgemein einge- räumt werden. Das wußte auch Herr Lord. Tags darauf sprach er dann mit Hoover'schen Worte vor, doch wur- de ihm der Zutritt verweigert, wenn auch aus einem anderen Grunde. Hoover ist als Streifbrotler an der C. P. R. angeheilt, Herr Lord wohnt bei einem der streifenden Redamen. Hoover wußte das, darum sein Wider- stand. Lord's Behauptung, er sei der Sanitäts-Inspektor, wurde sein Glau- ben geschwächt. Inzwischen kam Ho- ver doch die Erkenntnis. Einen zwei- ten Besuch des Inspektors wurde sein Widerstand entgegengesetzt. Doch Schweine waren unter den Familien- mitgliedern nicht zu entdecken. Hoover war hoch auf seinen Erfolg, doch: Es ist nichts so leicht gewonnen, es kommt

Das neue Postgebäude wird noch vor Weihnachten dem Gebrauche über- geben werden. Das Gebäude selbst ist fertig und wird augenblicklich innen von Schutt gereinigt. Die Verleimung des Holzmaterials, wie Fensterrah- men, Treppen, innere Einrichtung etc. konnten nicht pünktlich eingehalten werden. Nur solides Eichenholz wird verwendet werden. Man heißt be- stimmt, das Gebäude komplett am 1. November der Regierung übergeben zu können, so daß die Postangelegen- heit nicht in die Hände der Privat-Ver- waltung übergehen sollte.

Landwirtschaftlicher Unterricht.

Das Landwirtschaftliche Department offerirt den Eöhnen der Saskatchewan Farmer, welche eine Landwirtschaftliche Hochschule von bewährtem Rufe in Canada zu besuchen wünschen, einen billigen Lehrenterricht.

Auch den Töchtern der Farmer wird ein billiger Lehrenterricht angeboten, um Hauswirtschaft zu lernen. Um genauere Auskunft betreffs beider Vorkurse wende man sich gefälligst an den Unter- zeichneten.

Statuten.

Das Department lieh eine Anzahl Statuten und Bulletins in deutscher Sprache drucken. Fertigt zur Verteilung sind die folgen- den Statuten:

- „Die Pferdezüchter-Verordnung.“
- „Die Verordnung betreffs entlaufener Tiere.“
- „Die Verordnung betreffs schädlichen Unkrauts.“
- „Die Herden-Verordnung.“
- „Die Jaunerordnung.“

Gesundheits-Bulletins.

Pamphlet No. 10, „Pflichten der Bürger betreffs ansteckender und übertragbarer Krankheiten“, enthält viele Informationen, die Jeder wissen sollte.

Auch sind Pamphlete über Pocken, Piphtheris und Tophus ausgearbeitet.

Jedem eins der obigen Statuten und Bulletins kann frei vom Department der Landwirtschaft bezogen werden.

The Department of Agriculture, Regina, Sask.

Jas. M. Sackney & Co.,
Roßthern, Sask.

Der richtige Platz für richtige Bedienung.

Eisenwaren, Maschinen, Geschirre.

Wir haben ein großes Lager von Trecker-Ausrüstung, Treibriemen, Schläuchen, Wasser-Pumpen, Del-Pöhlter, Dampfmaschinen und alles Trecker-Zubehör.

Es sind wir Vertreter für
American Abel Maschinen-Separatoren
Waterous Engine Co. Gasolin-Maschinen-Separatoren
International Harvester Co. Gasolin-Maschinen-Separatoren
Wir können Ihnen gute Fabrikate in Elen und Schmierern geben.

Bauholz! Maschinen!

Ich führe jetzt auf Lager die
McGormia Selbstbinder und Grassmäher
sowie
Codshutt und Roline Pflüge
und
Ward und Adams schwere und leichte Wagen.
Die
De Laval Cream Separatoren übertreffen alle andern.
A. C. Adamson, Langham, Sask.

Argue & Cooper,
Swift Current, Sask.

Der größte General Store im Distrikt.
Wir haben großes Lager in allen Sachen.
Wir bevorzugen die deutsche Kunsthand und garantieren pünktliche und gute Bedienung.
Beruht es und überzeugt euch selbst. Wir zahlen die höchsten Marktpreise für Farmprodukte.

Geld! Geld!

Wir haben auf verbessertes Grundvermögen zu gewöhnlichem Zinsfuß.
Man spreche mit bei
G. W. McClaskey,
Land-, Holz- und Kohlenhändler.
Aberdeen, Sask.

Wright Bros

Alle Arten von Mädeln
für deutsche Häuser.
Telephon 53
1921 Railway Str. 1923

Kodacks

\$2 bis \$35.
Alle Arten Films, Platten, photographische Bedarfsartikel.
Wir entwickeln und kopieren für Amateure. Schreibt um Katalog und Preisliste.
W. M. Van Valkenburg, Ltd.
Darke Block Regina

Excelsior Life Insurance Company.

Geld auf verbessertes Formvermögen zu verleihen mit gleichzeitiger übernehmender Lebensversicherung. Wir stellen gewöhnliche Policen aus. Vergleichlichen Limes Element und Annuity Policen. Große hoch, Ausgaben keine. Netto-Ein- kommen für die Versicherten hoch in Rücksicht auf die Profite.
Wegen näherer Einzelheiten wende man sich schriftlich oder persönlich an un- sere Local-Agenten in Regina: P. M. Bredt & Sohn.



Schloß in Stettin.

anendlich deh nende, grüne Oberthal- hin, das von zahlreichen Canalen durchquert wird, hinüber zu den bläu- lich unbedeckten Höhen von Finten- walde und in die Ebene des pommer- schen Flachlandes; zur Linken ragt das Dächerräder der Stadt mit den Kirchen und dem alten Schloß. Bis zur Ent- fessigung war die „Ruststadt“ Stettins vornehmster Stadttheil; heute ist er durch die vor den Thoren draußen neu aus der Erde emporgeschossene Stadt weit überholt. Die ganze Länge des Plateaus nehmen die nach dem Ruse- ber Berlin angelegten „Linden“ ein, an welche sich jenseits des Berliner Thors der „Paradeplatz“ und der „Königsplatz“ unmittelbar anschließen. Seit die letzteren beiden für Erziehung- zmede nicht mehr verwendet werden, hat man begonnen, sie durch geschmack- volle Anpflanzungen zu einer einzigen großen Avenue umzuwandeln, wie denn Stettin überhaupt heute aus einer ziemlich hübschen Puppe sich als ein glänzender Schmetterling entwickelt. Den Königsplatz ziert eine prächtige Statue des „alten Reich“.

Das Bedeutendste in Stettin sind die ungeheuren Schiffsbauwerke, welche sich hier entwickelt haben und die zu den großartigsten Establishments dieser Art in der Welt gehören. Erst in allerneuester Zeit wird die Stettiner Werft „Aulian“ überflügelt und zwar von einer anderen de u t s c h e n Werft, der „Germania“ in Kiel, eine Unter- nehmung, welche durch Krupp's über- flüssige Millionen zu der allergrößten Schiffsbauwerk der Welt heranwächst.

G r e i f s w a l d, die pommer'sche Rufenstadt, ist eine der ältesten Uni-



Weizacker-Bauern im Sonntagsgaun.

calmeinschnitte. Unabsehbar breiten sich hier die üppigsten Getreidefelder aus, selbst die in der norddeutschen Tiefebene sonst so zahlreichen erratis- schen Blöde fehlen hier, so daß die bei- den Hauptorte des Weizadens, Star- gard und Wryth, nicht einmal durch eine Chaussee haben verbunden werden können und im Winter bei fast grund- losen Wegen der Verkehr fast aufhörte. Im Sommer sind dafür diese weiz- aderschen Wege so fest und eben, wie



Kaiserplatz, Rolberg.

vorstädten Deutschlands (1456 gestift- et) und zugleich die reichste. Der ge- samte Grundbesitz des säkularisirten Klosters Ebena ging 1634 in den Besit- z der Greisdalder Hochschule über, welche jetzt daraus jährlich ein Eintom- men von über 350,000 Mark bezieht und erst in letzter Zeit, lediglich der Verechenschaft der Sode will, einen

eine Scheunentenne. Die Bewohner dieses gesegneten Landstriches haben sich manches Besondere in Sitte und Tracht bewahrt. Wo die alte Bauart der Dörfer festgehalten ist, bilden die Bauernhöfe einen vollständigen Kreis, in dessen freier Mitte Kirche und Kirchhof liegen. Die weizadenschen Bauern tragen lange blaue, mit Roth

Der „Saskatchewan Courier“ ist die größte in Saskatchewan erscheinende deutschsprachige Zeitung.

Kein Deutscher Saskatchewan soll- te veräumen, auf dieselbe zu abon- nieren.

— Die Wählerliste für die kom- mende Municipalwahl liegt jetzt zur Einsicht in der Stadthalle offen.

Diamant-Kohlen

Kein Staub — Kein Schiefer — Ganz Koble

The Kerr = Patton Coal Co., Ltd.

General-Agenten.

Office: 1710 Scarth Str. Phone 460

Von Nah und Fern.

Aufforderung.

30 Jahre Erfahrung im Getreide-Geschäft geben uns die Berechtigung zu hoffen, daß Sie sich unserer Dienste bedienen und uns für Getreide zuleiten werden.

Es ist unsere Spezialität, für die Farmer alle Sorten Getreide auf offenem Markte zu verkaufen.

Wir machen Ihnen auf Wunsch eine Anweisung nach Ankunft Ihrer Sendung.

Wir sehen, daß die Inspektion Ihrer Cargos fürstlich ist, oder sorgen für Neu-Inspektion. Wir überwachen die auszuführenden Güter auf ein Verzeichnis-Zwischen und zahlen die Fracht für Ihre Cargos.

Wir verkaufen Ihre Frucht auf offenem Markte zum höchsten Preise und schicken Ihnen genaue Aufstellungen, zu nützlich, daß Sie jederzeit auf dem Kaufenden bleiben.

Unsere Geschäfte mit den Farmern sind sehr ausgedehnt und das Resultat derselben beweist, daß alle mit unserer Bedienung sehr zufrieden sind.

Wenden Sie uns eine Berücksichtigung und schreiben Sie folgende Worte auf den Frachttarif:

Wenden Simpson-Depworth Co., Ltd. und schicken Sie den Frachttarif per Post nach Box 470, Winnipeg. Office: 336 Winnipeg Grain Exchange.

Simpson-Depworth Co., Ltd. Winnipeg, Man.

In einer jüngeren Prohibitions-Flugblätter teilt uns ein Victor A. Smith Genueres über seinen Dimmel mit, folgende, in des Wortes-erregender Bedeutung ungläubliche Sätze kommen darin vor:

„Gott ist Prohibitionsist.“ Der Dimmel ist eine Prohibitionsstadt. Dort sind keine Wirtshäuser, keine Schnapsbrenner und keine Trunkenbolde. Am Dimmel gibt es keine Abstimmung über Vögel. Dort sind nur Prohibitionsisten.

„Stimmt nicht mit den Vögelarten.“ Stimmt nicht mit den Vögelarten und macht Euch so in Wirtshäusern ihrer Vögel. Bedenkt, daß Ihr bald vor den Richterstuhl der Götter stehen werdet, um Rechenschaft abzugeben über Eure ganze politische Tätigkeit. Dort wird untersucht, wie und warum Ihr stimmte; jeder Wahlzettel wird geprüft und der Inhalt verurteilt werden. Und je nach Verdienst werdet Ihr von dem allweisen und heiligen Richter belohnt oder bestraft werden. Stimmt zu, wie Ihr denkt, daß die Bewohner des Dimmels an Eurer Stelle stimmen würden.

Stimmt für Prohibition und die Prohibitionspartei.

„Nun man sich eine schamlose Götterflüsterung vorstellen, als sie hier verübt wird von Leuten, die uns jeden Tag verhören, daß kein Amerikaner ein autorisiert ist, wenn er nicht die Prohibition mit Wort und Tat unterstützt.“

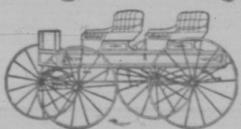
Die Deirat.

Wie lieblich, o wie schüchtern. Soufflagen hergerichtet. Ist es doch für eine Gegend. Wenn zwei Leute, die vernünftig. Außerdem ist sie zufrieden. Aber von Glückseligkeit vertrieben. Wenn man diese, laß ich, ihre Daus mögen. Sowie auch die Haushaltlichen endlich mal in Ordnung machen. Und in Ehren und bei Zeiten. Ein zum Standesamt überreden. Wie es denen, welche lieben. Vom Heirath vorgelesen. Dann ruft jeder freudlich: „Gott sei Dank, sie haben sich!“

In Francis wurde letzte Woche die neue, mit einem Kostenaufwand von \$12,000 erbaute Schule eröffnet.

Schwere Schnittwunden durch einen Dieb zog, sich der älteste Sohn des Farmers J. Gardner, der ungefähr 9 Meilen nördlich von Aberdeen wohnt, in. Er war im Begriffe, seine Pferde von einem Dieb abzuführen, als die Tiere plötzlich anzuheben und die Reiterin über ihr Köpfe und Arme. Der herbeigelaufene Arzt mußte mehrere Wunden zuziehen.

Weney's Wagen.



Wir verkaufen ausschließlich diese berühmten Wagen (Wagen). Jede Sorte auf Lager. Wir haben ein hübsches Lager schwerer und leichter Geschirre, die Sie ansehen sollten, ehe Sie ein Geschirr kaufen.

The McCusker Implement Co. Hamilton St. Regina. 25 Jahre im Geschäft.

Edison oder Victor Sprechmaschinen

werden Ihnen die langen Winterabende angenehm vertreiben.

Wir haben eine große Auswahl solcher Maschinen, wie auch Gramophone der besten Records und verkaufen dieselben unter leichtesten Zahlungsbedingungen.

W. G. F. Scythos & Co. Masonic Temple Bldg Regina.

Anzeigen

In diese Spalte bringen Sie Reklame für Ihre Geschäfte. Einmaliges Einmal nur 25c, wenn der Raum nicht mehr als einen Fuß beträgt. Ein Raum zu vermieten; verloren; gefunden; suchen Sie einen Mann oder Mädchen — derartige Anzeigen werden hier veröffentlicht und kosten für jedes Mal nur 25c.

Pfand-Notiz.

2 Pferde, ein hellbraunes 3 Jahre alt, weißer Kopf, unter Hinterbacken weiß. Ein dunkelbraunes Pferd, kleiner weißer Streifen am Kopf, drei weiße Ähre, 7 Jahre alt und wiegt 1200 Pfund. Preis: \$1000. John Weber, 20. 15. 20. 17. 20. 2. P. O. Charlottenhof.

Zu verkaufen.

Im Ausverkauf werden sich ein Jakob Fricson oder Johann Simons. Angebote werden angenommen bis zum 1sten November.

Corporation of the City of Regina.

Stall zu verkaufen.

Der Unterzeichnete erbietet Angebote für den Ankauf eines Stallgebäude mit Blechbedeckung, hinter der alten Kaserne stehend, bis

Montag, 5. Oktober 1908, Mittags 12 Uhr.

Das höchste Angebot braucht nicht unbedingt angenommen zu werden. Der Käufer muß das Gebäude auf eigene Kosten vom bisherigen Standort fortzuschaffen.

J. Kelso Hunter, City Clerk. Regina, 22. September 1908.

Der Mensch, der seinen guten Magen hat,

ist bald erregt, verdauungslos, melancholisch, müde und traurig. Die meisten wissen nicht, daß

König von Schweden Magen-Zweck

eine sichere Art ist gegen Lepra, Tuberkulose, Blähungen, Gicht und alle Magen- und Verdauungsbeschwerden. Vermehrt den Appetit und macht den Magen stark.

Preis 25 Cts. die Schachtel postfrei.

Die German Medicine Co., Ltd.

Winflet, Man., oder Herbert, Sask. Agenten verlangen.

Der Dieb, der seinen letzten Wochentag

in der Haft verbrachte, hat sich in der letzten Wochentag von Regina an Dienstag wurde er durch Schnee und Regen überfallen.

Witte voriger Woche ging der

erste Zug auf der Dalmenie-Kalid-Dampfbahn und verließen die Farmer entlang dieser Linie ihren Wagen in Cars.

Generalgouverneur Earl Gren

besuchte seinen Jagdsitz nach Buffalo Lake und reiste am Donnerstag nach Wölfe Jaw über die Grand Belt Park Linie nach Kootenay Landing.

Am längst entdummdene Tage

werden wir diese Woche erinnert werden und zwar durch die Ankunft der letzten Hüffel in Regina, welche die Dominion-Regierung in Montana kaufte. Dieselben kommen vom Westen mit der C. P. R. und werden wahrscheinlich von hier nach dem nördlichen Saskatchewan gehen.

A. Hoffen, ein junger Farmer

aus dem Riverview Distrikt, welcher angeklagt war, ein 15jähriges Mädchen aus demselben Distrikt verführt zu haben, wurde letzte Woche in Moose Jaw von der Anklage freigesprochen.

Beste Auswahl in Beinkleidern.

Extra gute Cheviot-Winterhosen, schwer, in hübschen und gefälligen Mustern, sehr dauerhaft. \$1.50, 1.75, 2.00 und 2.50 per Paar.

Damen Unterwäsche

Hier offerieren wir Ihnen zwei extra gute Sorten in Damen-Unterwäsche.

Extra schwere baumwollene Unterhosen und Hosen. Nur Frau. Das Beste für den Herbst. In allen Größen. Stück 25c.

Extra schwere, fleischgefütterte Unterhosen und Hosen, grün nur, von schwerer Qualität. Sehr warm für den Winter. Größen 32-34 und 36. Größen 38 und 40. 50c 65c

R. H. Williams & Sons, Ltd. South Railway Str., Regina.



Hübsche Mäntel für \$10.00.

Einige hübsche Mäntel, von dreiviertel und voller Länge, in schönem Cheviot und glattem Luch. Weite Form, andere halbantepend. Sehr hübsche Mäntel für den Herbst für \$10.00.

Spezial. Pelzgefütterter Mantel.

Aus feinstem schwarzem Sibirisch gemacht, mit Federstreifen eingefäht, mit 40 Zoll breitem Murrellierfütter, Kragen und Umschlag aus Robelpelz. Dies ist der beste Mantel für den Preis. \$50.00

The Glasgow House Das Haus, wo man am besten bedient wird.

R. H. Williams & Sons, Ltd. The Glasgow House South Railway Str., Regina. Das Haus, wo man am besten bedient wird.

Maple Leaf Store

Ehmann = Bergl Co. Regina's, East., Erstes deutsches Warenhaus.

Roter Ticket Verkauf.

Weihsnachts-Geschenke. Vom 1. Oktober bis zum 24. Dezember dauert der "Rote Ticket Verkauf" in Spezerei- und Schnittwaren, wie auch in Männerkleidern.

Jeder, der für \$1 einkauft, erhält ein „Rotes Ticket“, wodurch er folgende Weihnachts-Geschenke gewinnen kann:

- 1. Preis: Eine Ziehharmonika im Werte von 20 Dollars.
- 2. Preis: Eine große schöne Wanduhr im Werte von 12 Dollars.
- 3. Preis: Eine Violine im Werte von 10 Dollars.
- 4. Preis: Eine Spieluhr im Werte von 6 Dollars.

Verlangt Tickets bei jedem Einkauf.

Wir empfehlen allen Deutschen, unser Warenlager zu besichtigen. Wie immer sind wir bemüht, nur das Beste jeder Art in Groceries, Schnittwaren, Kleiderstoffen, Obst etc. zu führen. Niemand wird bereuen, von uns gekauft zu haben. Allen gleiche Bedienung.

Carladung Mehl erhalten. Jeder Sack garantiert. Hungarian Patent, 100 Pfd. \$3.00. Strong Baker, 100 Pfd. \$2.65.

Neue Eisenwaren angekommen. Kochgeschirre, Blechwaren etc. Preise sehr niedrig.

Der Herr und Frau Jacob Stehler sind um dort geschäftlich tätig zu sein. Der Herr und Frau Jacob Stehler sind um dort geschäftlich tätig zu sein.

Der Herr und Frau Jacob Stehler sind um dort geschäftlich tätig zu sein. Der Herr und Frau Jacob Stehler sind um dort geschäftlich tätig zu sein.

Der Herr und Frau Jacob Stehler sind um dort geschäftlich tätig zu sein. Der Herr und Frau Jacob Stehler sind um dort geschäftlich tätig zu sein.

Der Herr und Frau Jacob Stehler sind um dort geschäftlich tätig zu sein. Der Herr und Frau Jacob Stehler sind um dort geschäftlich tätig zu sein.

Der Herr und Frau Jacob Stehler sind um dort geschäftlich tätig zu sein. Der Herr und Frau Jacob Stehler sind um dort geschäftlich tätig zu sein.

The McCarthy Supply Co., Ltd. Regina, Sask.

Reginas Grösster Department-Laden.

Oeltuch und Linoleum Abteilung fuer fertige Damenkleider. 1. Stockwerk. \$1.25 Damen-Morgensätze, für 75c. Kattunen Damen-Morgensätze, waschbar und hübsch. 1ste Klasse. regulär \$1.25, für 75c.

Möbel-Abteilung. 2. Stockwerk. Hübsche Birgen, regulär \$1.00. Spezial \$0.75. 3 Fuß 2 Zoll breite Hülsene Betten. Regulär \$4.00. Spezial \$3.25.

Groceries. Abteilung im Parterre. Phone No. 200. Yabung eingemachter Früchte, frisch angekommen. Schrauben, Pflöcke, Eisen u. s. w. Jetzt die niedrigsten Preise, für die beste Qualität. Höherer vollen Gebrauch und Koch-Rezept, die besten, sehen Sie unsere zuerst.

Abteilung fuer Damen-Unterwäsche. 1. Stockwerk. 20c Unterhosen, für 12c. 10 Day-Damen-Unterhosen, mit und ohne Kamm, wert 25c. Spezial 12c.

Hübsche Damen-Muslin-Unterhosen, regulär \$1.50. Spezial \$1.00.

Herrn-Wäsche, Hauptparterre. \$1.50 Herren-Hemden, für 95c. 20 Day Hübsche Herren-Hemden, mit weicher Brust. Klasse 13-15, mit und ohne Krage. Reg. \$1.50. Spezial 95c.

20c Handtücher, für 12 1/2c. Eine große Anzahl weißer Handtücher. Spezial 2 Paar für 20c.

Wenn Sie einen Knagz wünschen, sprechen Sie zuerst bei uns vor. Wir haben das Beste zu bieten, die jeder zahlen kann. Wir sind Agenten für die berühmten „Traggs Brand“ Kleider.

Korrespondenzen.

Quinton, Sask., im Sept. 1908.—
 Die Wahl am 22. Sept. hat eine
 ungleiche Verteilung der Stimmen
 zwischen den Parteien gebracht.
 Die Liberalen haben die Mehrheit
 gewonnen, während die Konservativen
 nur noch eine Minderheit bilden.
 Die Wähler sind sehr unzufrieden
 mit dem Ergebnis, da sie eine
 bessere Regierung erwarteten.

Einige Wähler haben sich
 über die Wahl geäußert und
 ihre Unzufriedenheit mit dem
 Ergebnis zum Ausdruck gebracht.
 Sie glauben, dass die Liberalen
 nicht die besten Kandidaten
 für die Regierung waren.
 Die Konservativen hingegen
 sind stolz auf ihre Leistung
 und hoffen, dass sie bald
 wieder an die Macht kommen
 werden.

Die Wahlen in Saskatchewan
 haben zu einer großen
 Veränderung der politischen
 Landschaft geführt. Die
 Liberalen sind nun die
 regierende Partei, während
 die Konservativen in die
 Opposition übergegangen
 sind. Dies ist ein wichtiger
 Wendepunkt in der
 Geschichte der Provinz.

Die Wähler sind sehr
 unzufrieden mit dem
 Ergebnis der Wahl. Sie
 glauben, dass die Liberalen
 nicht die besten Kandidaten
 für die Regierung waren.
 Die Konservativen hingegen
 sind stolz auf ihre Leistung
 und hoffen, dass sie bald
 wieder an die Macht kommen
 werden.

Die Wahlen in Saskatchewan
 haben zu einer großen
 Veränderung der politischen
 Landschaft geführt. Die
 Liberalen sind nun die
 regierende Partei, während
 die Konservativen in die
 Opposition übergegangen
 sind. Dies ist ein wichtiger
 Wendepunkt in der
 Geschichte der Provinz.

Die Wähler sind sehr
 unzufrieden mit dem
 Ergebnis der Wahl. Sie
 glauben, dass die Liberalen
 nicht die besten Kandidaten
 für die Regierung waren.
 Die Konservativen hingegen
 sind stolz auf ihre Leistung
 und hoffen, dass sie bald
 wieder an die Macht kommen
 werden.

Die Wahlen in Saskatchewan
 haben zu einer großen
 Veränderung der politischen
 Landschaft geführt. Die
 Liberalen sind nun die
 regierende Partei, während
 die Konservativen in die
 Opposition übergegangen
 sind. Dies ist ein wichtiger
 Wendepunkt in der
 Geschichte der Provinz.

einigen Distrikten habe ich selbst
 ausgeführt, dass die Liberalen
 die Mehrheit gewonnen haben.
 Die Wähler sind sehr unzufrieden
 mit dem Ergebnis, da sie eine
 bessere Regierung erwarteten.

Einige Wähler haben sich
 über die Wahl geäußert und
 ihre Unzufriedenheit mit dem
 Ergebnis zum Ausdruck gebracht.
 Sie glauben, dass die Liberalen
 nicht die besten Kandidaten
 für die Regierung waren.
 Die Konservativen hingegen
 sind stolz auf ihre Leistung
 und hoffen, dass sie bald
 wieder an die Macht kommen
 werden.

Die Wahlen in Saskatchewan
 haben zu einer großen
 Veränderung der politischen
 Landschaft geführt. Die
 Liberalen sind nun die
 regierende Partei, während
 die Konservativen in die
 Opposition übergegangen
 sind. Dies ist ein wichtiger
 Wendepunkt in der
 Geschichte der Provinz.

Die Wähler sind sehr
 unzufrieden mit dem
 Ergebnis der Wahl. Sie
 glauben, dass die Liberalen
 nicht die besten Kandidaten
 für die Regierung waren.
 Die Konservativen hingegen
 sind stolz auf ihre Leistung
 und hoffen, dass sie bald
 wieder an die Macht kommen
 werden.

Die Wahlen in Saskatchewan
 haben zu einer großen
 Veränderung der politischen
 Landschaft geführt. Die
 Liberalen sind nun die
 regierende Partei, während
 die Konservativen in die
 Opposition übergegangen
 sind. Dies ist ein wichtiger
 Wendepunkt in der
 Geschichte der Provinz.

Die Wähler sind sehr
 unzufrieden mit dem
 Ergebnis der Wahl. Sie
 glauben, dass die Liberalen
 nicht die besten Kandidaten
 für die Regierung waren.
 Die Konservativen hingegen
 sind stolz auf ihre Leistung
 und hoffen, dass sie bald
 wieder an die Macht kommen
 werden.

Die Wahlen in Saskatchewan
 haben zu einer großen
 Veränderung der politischen
 Landschaft geführt. Die
 Liberalen sind nun die
 regierende Partei, während
 die Konservativen in die
 Opposition übergegangen
 sind. Dies ist ein wichtiger
 Wendepunkt in der
 Geschichte der Provinz.

und bereit, Weizen von den Farmern
 zu kaufen, natürlich muß der Weizen-
 preis dann gleich fallen, wenn er
 gründlich mit Treiben begonnen wor-
 den ist.

Ein Blick auf die Farmen
 zeigt, dass die Ernte sehr
 gut ist. Die Farmer sind
 sehr zufrieden mit dem
 Ergebnis der Ernte und
 hoffen, dass sie bald
 wieder an die Macht kommen
 werden.

Die Wahlen in Saskatchewan
 haben zu einer großen
 Veränderung der politischen
 Landschaft geführt. Die
 Liberalen sind nun die
 regierende Partei, während
 die Konservativen in die
 Opposition übergegangen
 sind. Dies ist ein wichtiger
 Wendepunkt in der
 Geschichte der Provinz.

Die Wähler sind sehr
 unzufrieden mit dem
 Ergebnis der Wahl. Sie
 glauben, dass die Liberalen
 nicht die besten Kandidaten
 für die Regierung waren.
 Die Konservativen hingegen
 sind stolz auf ihre Leistung
 und hoffen, dass sie bald
 wieder an die Macht kommen
 werden.

Die Wahlen in Saskatchewan
 haben zu einer großen
 Veränderung der politischen
 Landschaft geführt. Die
 Liberalen sind nun die
 regierende Partei, während
 die Konservativen in die
 Opposition übergegangen
 sind. Dies ist ein wichtiger
 Wendepunkt in der
 Geschichte der Provinz.

Die Wähler sind sehr
 unzufrieden mit dem
 Ergebnis der Wahl. Sie
 glauben, dass die Liberalen
 nicht die besten Kandidaten
 für die Regierung waren.
 Die Konservativen hingegen
 sind stolz auf ihre Leistung
 und hoffen, dass sie bald
 wieder an die Macht kommen
 werden.

Die Wahlen in Saskatchewan
 haben zu einer großen
 Veränderung der politischen
 Landschaft geführt. Die
 Liberalen sind nun die
 regierende Partei, während
 die Konservativen in die
 Opposition übergegangen
 sind. Dies ist ein wichtiger
 Wendepunkt in der
 Geschichte der Provinz.

Cairns'
 der Laden, wo das
 Kaufen ein Vergnügen
 ist.



J.F. CAIRNS
 SECOND AVE. SASKATOON

Cairns'
 Preise sind die rechten
 während des ganzen
 Jahres. Ueberzeugen
 sie sich davon.

Feder Käufer befriedigt.

Fragen Sie irgend einen Freund oder Nachbarn, wie er mit uns zufrieden ist. Alle werden voll des Lobes sein. Sie wünschen, richtig bedient zu sein. Das ist unser Bestreben. Hier treffen sich unsere Gedanken. Hierin besteht unser Entgegenkommen den Kunden gegenüber: Höchste Qualität und neueste Mode zu den niedrigsten Preisen. Erwarten auch Sie dasselbe? Dann kommen Sie zu uns. Zwei Monate im Jahre liegt die gleiche Behandlung.

Haben Sie

Reibungslose Empire

einem "Empire" Cream Separator? Wenn wir behaupten, daß der berühmteste und populärste in Amerika, gerade der Separator ist, den Sie kaufen sollten, so begründen wir das damit, daß die Maschine die meisten Dollars für den Besitzer abwirft. Empfehlen wir Ihnen einen besonderen Separator, so tun wir das nur, weil wir glauben, es wird Ihnen am meisten einbringen. Wir offerieren sämtliche Empire-Sorten. Ist einer nicht auf Lager, besorgen wir ihn baldigst, denn wir wissen, daß unter den verschiedenen Sorten gewiß einer ist, der Ihnen gefällt und den Sie wünschen. Jede Woche verfrachten wir ein Kiste, daß er schon neun Jahre einen Empire gebraucht ohne einen Reparatur zu benötigen und daß er um Hunderte von Dollars in dieser Zeit erspart habe. Kaufen Sie einen Empire und Sie werden dadurch bescheiden sein. Mit jedem Separator eine volle Garantie für ein Jahr. Lassen Sie sich einen solchen vorkommen in der

Besten Farben

"Elephant Brand"

find die

Besten Farben

auf dem Markte. Sie widersehen den Witterungseinflüssen besser wie alle andern. Unsere Preise sind recht.

Der Hart-Schuh.

Von diesem Schuh behauptet man, daß: Man leicht mit ihm durch's Leben schreitet. Dieser viel begehrte Schuh ist leicht, bequem gemacht, so daß er vom ersten Tage an bequem ist. Der Schuh ist dabei sehr halt und dauerhaft.

Tan Calf Bluchers.
 Herren, aus bestem Kalbleder, blinder Schmitt, auf besonderer Weise gemacht, schwere einfache Sohlen mit "Goodyear" Einfaßung. Ein sehr bequemer Herbst-Schuh.
Preis \$5.00.

Vici Kid Bluchers.
 Ein Vici Kid-Schuh, auf gerader Sohle, von voller Form gemacht, schwere einfache Sohlen, mit "Goodyear" Einfaßung. Dieser Schuh wird viel verlangt.
Preis \$4.50.

Velour Calf Bluchers.
 Feiner Herren "Velour" Kalbleder-Schuh, auf Schwingleiste gemacht, doppelte Sohlen, mit "Goodyear" Einfaßung. Guter Schuh für gewöhnlichen Gebrauch.
Preis \$4.50.

Teppich-Abteilung.

Der beliebteste Teppich für Schlafzimmer ist derjenige, welcher am leichtesten rein zu halten ist. Aus diesem Grunde gebenden wir viele teure Union oder Bolander Teppiche.

Unser Lager darin ist fast unerschöpflich, wie folgendes dem Spezial-Union Teppich für Schlafzimmer geeignet. Preislich und ungleichbar, halten alle doppelt lang. Gerade recht, das Minimum im Winter zu bedecken.

7 Fuß 6 Zoll breit, 9 Fuß lang	\$4.50.
Union Teppich, dieselben, nur bestrichen schwarze, ebenfalls ungleichbar und doppelt lang, für alle Räume in gebraucht	\$5.00.
7 Fuß 6 Zoll, bei 9 Fuß.	\$5.00.
9 Fuß bei 9 Fuß.	\$6.00.
9 Fuß bei 10 Fuß 6 Zoll.	\$7.00.
9 Fuß bei 12 Fuß.	\$8.50.
9 Fuß bei 12 Fuß.	\$8.50.
9 " " 10 " 6 Zoll.	8.50.
9 " " 12 Fuß.	10.00.
9 " " 12 Fuß.	11.50.

Preisliche Union Teppiche, 27 bei 34 Zoll in vielen Zeichnungen, ungleichbar. Schenken wir einem Kistenpreis.

Spezial-Union Teppich, 27 bei 34 Zoll, weiß wie Sammet, mit Franzen an beiden Enden und in Farben für jeden ein Zimmer geeignet.
Spezial \$1.75.

Union Teppich, 27 bei 34 Zoll, weiß wie Sammet, mit Franzen an beiden Enden und in Farben für jeden ein Zimmer geeignet.
Spezial \$2.50.

G. R. McColl & Co.

Broad Str. Karl Bock's alter Laden. Regina.

Kaffe bei der Ottawa-Bank.

Tausende von Bargains

für viele Tausend Leute.

4 Tage lang, Okt. 1, 2, 3, 4,

Riesiger Verkauf. Kommt Alle miteinander.

Wollene Waren.

Beachten Sie die Preise.

Schwere, gelbe Strickmappe für Herren, regulär 40c, zum Verkauf 25c
Wollene Tuchwaren, regulär 1.00 per yard, zum Verkauf 75c
Tedden, regulär \$3.50, zum Verkauf \$2.50
Tedden, graumolene, regulär \$2.50, zum Verkauf \$1.50
Wollene Sweaters, regulär \$3.00, zum Verkauf \$1.25

Köcke aus Schafwolle

mit Corduroy-Überzug und Bombast-Kragen, regulär \$12.50, zum Verkauf \$10.00

Wöde, schwer gefüttert, reg. \$9, zum Verkauf 7.00

Wollene Waren.

Beachten Sie die Preise.

Schwere, gelbe Strickmappe für Herren, regulär 40c, zum Verkauf 25c
Wollene Tuchwaren, regulär 1.00 per yard, zum Verkauf 75c
Tedden, regulär \$3.50, zum Verkauf \$2.50
Tedden, graumolene, regulär \$2.50, zum Verkauf \$1.50
Wollene Sweaters, regulär \$3.00, zum Verkauf \$1.25

Köcke aus Schafwolle

mit Corduroy-Überzug und Bombast-Kragen, regulär \$12.50, zum Verkauf \$10.00

Wöde, schwer gefüttert, reg. \$9, zum Verkauf 7.00

Grocery! Special!

Hier ist eine Zusammenstellung in billigen Preisen:

Zucker, 100 Pfund für	\$5.75.
Verdickter Kaffee, reg. per Pfund 40c zum Verkauf für	25c.
Schwarzer Thee	35c.
Unverdorener Kaffee	10c.
Peter Tapioca	3 Pfund für 25c.
Chiaro Kaffee	per Kiste \$1.75.

Eingemachtes.

Grüner, roter, schwarzer	für 10c.
2 Pfund Tomaten	für 25c.
Reife W. H.	100 Pfund \$2.85.
W. H., regulär 35c	3 Pfund für 45c.
1 Pfund Tomaten regulär \$1.00	zum Verkauf 85c.

Dies ist nur ein kleiner Teil von Tausenden von Bargains in unserem Laden.

Neue Stiefel und Schuhe im Werte von \$3000

diese Woche, zum Verkauf.

G. R. McColl & Co.,

Karl Bock's alter Laden. Broad Str.

Einige Wähler haben sich über die Wahl geäußert und ihre Unzufriedenheit mit dem Ergebnis zum Ausdruck gebracht. Sie glauben, dass die Liberalen nicht die besten Kandidaten für die Regierung waren. Die Konservativen hingegen sind stolz auf ihre Leistung und hoffen, dass sie bald wieder an die Macht kommen werden.

Saskatchewan weilen, alle Einzelheiten aufzuführen. In wenigen Minuten befand ich mich in der Mitte des Regels, welcher mit dichtem Nadelwald bedeckt war. Man begann das Steigen auf den schmalen Bergwege, der sich in manchen Stellen durch Bäume und Felsblöcke zum Gipfel emporwindet. Je höher ich kam, desto mühsamer, steiniger und schotteriger erschien der Fels, denn die Füsse wurden hier spärlicher und kümmerlicher, ihre Felsmassen türnten sich hoch empor, und mit grünen Moos bedeckte Felsen lagen unregelmäßig über dem Fels. Einmal mit einem Ruck durch eine tiefe Felskluft, eine Art Tunnel, den die Natur wohl selbst gebildet, und in wenigen Augenblicken hatte ich den Gipfel erreicht. Eine weite, unbegrenzte Aussicht eröffnete sich hier über die nahe Berge, Täler und Schluchten hinweg in die große, unabhäufbare Landschaft mit ihrem glänzenden Strom, ihren verästelten Ästen und schimmernden Erdfarben.

Die helle Mittagssonne liegte sich bereits blendend in dem grünen, hellen einer Dämmerung, als ich das Thal erreichte. Dieses Dämmerlicht gehörte einem armen Arbeiter, der vor zwei Jahren nach Sooton kam. Er nennt bereits einige Acker sein Eigentum und fühlt sich ganz wohl in seinen bescheidenen Besitzum. Der Eingang zu seinem Grundstück führt durch einen kleinen Garten, der wohl nicht ausreicht. In demselben stehen Kartoffeln, Aushilfsfrüchte, Mören, Gurken, Tomaten, Kürbisse, rote Beeren und Sellerie. Der Garten ist mit einer dichten, wohlgeordneten Hecke umgeben, die das Gelände mit einer dicken, grünem Rasen bedeckt einreißt. Die Hecke ist mit einer dicken, grünem Rasen bedeckt einreißt. Die Hecke ist mit einer dicken, grünem Rasen bedeckt einreißt.

Wollten, doch wir haben geglaubt! Die Gattung des Getreides jeden echten Pflanzers, mühte den guten Boden zu weiden. Wogende Weizenfelder so weit das Auge reicht, ganze Herden der prächtigsten Küstiere — sind die schönsten Zeichen unserer Zeit. Schön war's und erregend, als wir uns nach jahrelanger Trennung wieder die Hände schüttelten. Viele verbrachten mir, den ich ihres Lebens in British Columbia, im Garten von Sooton, zu erleben. Sie beschlachten 3 bis 4 Acker zu kultivieren und zu besäen, um dann unter dem schützenden Schatten der Obstbäume von den barten Ertrags zu genießen. Die Jungens von Saskatchewan werden dann schon sorgen, daß wir im Sooton-Distrikt keine Not an Brot haben werden.

Brot wird Ihnen bei jeder Mahlzeit schmecken, wenn Sie ein einfaches Rezept befolgen — Man mache es nach der Regel — Man mache es nach der Regel — und überlasse den Rest dem Purity-Mehl. Western Canada Flour Mills Co., Limited. Mühlen in Winnipeg, Godrich und Brandon.

Saskatchewan Keine andere Provinz der Dominion bietet zur jetzigen Zeit dem Farmer bessere Gelegenheit. Die augenblickliche Epoche der Eisenbahn-Erweiterungen scheint erst begonnen zu haben. Unermessliche Flächen von reicher Lehmerde, unübertroffen in Fruchtbarkeit, können noch als freie Heimstätten aufgenommen werden.

Das Pamphlet "Saskatchewan" welches viel Wissenswertes über die Provinz enthält, wird ebenfalls auf Verlangen frei zugestellt. Wenn Sie ein solches, oder eine Karte von Saskatchewan an Ihre Freunde gelandt wünschen, senden Sie uns Ihren vollen Namen und Adresse nach heute. Branch D, Department of Agriculture, Regina, Sask.

Jas. Richardson & Sons Getreidehändler, Grain Exchange, Winnipeg. A. G. Nuttan, Manager. Wenn Sie für Getreide zu verkaufen wünschen, schreiben Sie uns; wir werden Ihnen dann mitteilen, wie Sie das am vorzuziehenden tun können.

Das beste Bier. Redwood Lager im ganzen Westen gefroren. Machen Sie einen Versuch. G. L. Drewry's Brauerei, Winnipeg, Manitoba.

Formalin gegen Rost. Brauchen Sie kein billiges Formalin. Wenn Sie das tun, machen Sie sich ganz unwohl. Das Formalin, das wir verkaufen, hat die garantierte Regierungshürde. 50c per Pfund. Wir verkaufen das beste Strechnin gegen Sopber. Wir haben ein großes neues Lager Garten-Sämereien. Unsere Sämereien wachsen stets. Canada Drug & Book Co., Ltd. Regina.

Die Regina Brauerei. Wir verkaufen das beste und gesundeste Bier in Saskatchewan. Vom besten Malz und Hopfen. Deutscher Braumeister. Zum Flaschenbier-Versand wird ganz besonders stark gebrautes Bier verwendet und ist dies besonders für Schwache und Kranke empfohlen. Regina Brewing Company, Regina, Sask. U. S. Box 55 Telephone 541.

Jetzt umgezogen. Teile meiner wertigen Kunden hiermit mit, daß ich mein Geschäft nach dem früheren Store der W. E. King & Co. verlegt habe, wo ich mehr Raum habe und daher meine Kunden besser denn je befriedigen kann. James E. Carpenter, Yorkton, Sask.

Veterinary Stock Food. bewirkt dies. Fragen Sie Ihren Kaufmann danach. Empfohlen von allen hervorragenden Züchtern. Head-Office, Box 483 Regina, Sask.

Regina Fruit & Produce Co. Geo. Pepper, Manager. Im Neuen Williams Block, Rose Str. Phone 366. Die besten Bargains in der Stadt. Alle Sorten Frucht, immer frisch und zu den billigsten Preisen.

Regina Fruit & Produce Co. Neue Williams Block, Rose Str., Regina. Prompte Ablieferung. Alle Arten frischer und geräucherter Fische zu den billigsten Preisen in der Stadt. Machen Sie Ihre Bestellungen per Telefon.

Wir sind umgezogen.

Unsere neue Office ist jetzt im Regina Pharmacy Store 1719 Scarth Straße.

Unsere beiden Hauptsorten

Banck Hard Kohle in großen für alle Zwecke.

Banck Briquettes die Ideal-Heizung für die Häuser.

Whitmore Bros. General-Agenten für East.

Centre Office bei Kramer & Co., 2024 Broad-Str.

Regina.

Der Dankfesttag ist für dieses Jahr auf den 9. November festgesetzt, auf welchen Tag auch Montag Edwards Geburtstag fällt.

Der Andreas Anon feierte nach demmonatlichem Aufenthalt in Wien wieder nach hier zurück. Herr Anon ist allen Deutschen wohlbekannt.

Herr John Probst ist jetzt mit den Ausbesserungsarbeiten für das neue Parlamentsgebäude fertig.

Herr John Trautman aus Francis war am Mittwoch in der Stadt, um als Zeuge bei einer Verhandlung gegen den Sekretär des dortigen Schulvorstandes anzuweisen zu sein.

Herr Peter Esig verkaufte seinen Anteil an der Schmiede in der Halifax Straße an seinen Partner und vermittelte sein Haus in der St. John Straße.

Herrn John Köllmel wurde am Sonntag ein Mädel beiebt, ebenso Herrn Frank Steier am Donnerstag. Weiden Familien unsere Gratulation!

Herr Adolf Gilmann unternehmend lebte Woche mit seiner Familie eine kleine Erholungsreise nach Chamberlain, um dort zu schlafen und zu jagen.

Herr Theodor Schmitz vom Victoria Hotel fuhr letzte Woche auf einige Tage nach Winnipeg.

Alle diejenigen, welche ihre Bürgerpapiere vor der letzten Provinzialwahl nicht von Herrn S. Zimmer erhalten konnten, mögen dieselben jetzt in der Courier Office abholen, wo Herr Zimmer sämtliche Papiere deponierte.

An verschiedenen Stellen brach letzte Woche Feuer aus. Am Mittwoch brannte das Haus nahe des Dendons Straße. Ein Wasservan und einige Mann bemühten sich zu löschen.

Zwei andere Brände am Donnerstag Abend erfolgten in kurzer Aufeinanderfolge. Beide konnten durch promptes Eingreifen unserer Feuerwehre keine größeren Dimensionen annehmen.

Zuletzt brannte es im Fargo Hause gegenüber der Immigration-Halle. Die McCortly Saus's Co. hielt Wassergeschütze dort aufgestellt, in welcher das Feuer entstand.

Das hier griff die Feuerwehr prompt ein. Nur geringer Schaden wurde angerichtet. Außerdem geriet ein Haus in Papier, welches im Keller des McCortly Blocks dem Feuer zum Opfer fiel.

Eine englische Zeitung berichtete: „Sun at the Prison“, womit sie wirklich recht hatte. Sie teilte nämlich mit, daß dort der beste Kamele (wird: Koch-Mehl) „Variation“ „Singer“ austräte. Muß die eine Pflanzung haben! Variation wird nämlich im gewöhnlichen Leben nur von Herren gehalten.

Im Courier vom 16. September berichteten wir von einem Unglücksfälle an der neuen Broad Straße-Brücke. Von Herrn George Hanz erhielten wir eine Zuschrift, daß nicht Tadel, sondern er selbst, der Betroffene sei. Auf keinen Wunsch bringen wir diese Berichtigung.

Die Nacht der Liebe.

Daß die Welt ein Jammerthal, wissen wir ja allgemein. Doch weil Dunkel und das Licht stets sich wechseln, kann's auch nicht immer sein so jämmerlich.

Das wir einfach fürchterlich darum auch sind uns hienieden Klänge schöne Stunden befehlen. Wenn auch die nicht lachendrei Mit doch schließlich einleitet.

Wenden frabben ohne Zahl in unserm irdischen Jammerthal. Schon seit vielen tausend Jahren Sie auf dieser Erde waren.

Und damit auch Weltvertrieb, Schut Natura Mann und Weib. Doch jeder weiß und jeder sieht Mit einem kleinen Unterried:

Der beste Mann in Dofen sieht. Das Weib wohl auch, doch sehr verdeckt.

Die Gese ist der Kraft Zumbel! Doch Taget mir, auch Ihr deßt wohl!

Die Frau hat oft und nicht der Mann „An Wirklichkeit die Dofen an!“

Wißt kan vor wenig Jahren Aus dem Osten angefahren. Weib der über'n großen Reich.

Man er, aus dem Deutschen Reich. Und ihn trieb der Jug nach Westen. Weib er glaubt, 's ist dort am besten.

Das gerungen hier, getritten hat auch oftmals Rot geitten. Täglich kämpfte er ums Glück. Jauner wieder nich's zurück.

Endlich ging ihm auf ein Licht: „Weiß, das wird du niemals nicht! Versuch dich mal auf andern Feld.“

Wo's nicht geht um's liebe Geld? Möglich kam ihm zum Verstand: „Es geht auch in diesem Land.“

Wie liebe gute Mädel, Was verbrech ich mir den Schadel? Wenden wart er Blide zu „Weißt' ihn nicht? „Vah mich in Ruh!“

Wißt' denkt er, dann wort ich noch. Endlich kommt die Rechte doch. Und sie kam, die Golde, Sätze. Wahn alte, ich auch grüße.

Die ihn, helfen das so warm. Doch das Dofen liebarum. Aus der Kerne erst er schmadet.

Zuletzt die Gestalt betrachtet, Die so hehlich, so gesund. So graziös und fingerrund.

Erst nachdem er Mut gewonnen. Mit er näher dann gekommen. Worte endlich aufzubauen. Und tot fomm den Augen trauen.

Als er las in ihm ein Lid: „Nimmer ran ich bin dein Glid! Warum verlängern unsre Qual.“

Wenn wir lieben uns nun mal. Zu nimmit mich und ich nehm' dich. Und es heißt: die haben sich! Bald darauf folgt dann die Trauung.

Wo zu aller Zeit' Erhebung. Nicht der tranne Gottesmann. Ihnen die Epseln dann.

Mit diesen Schritt, aus Lieb getan. Augen auch die Sorgen an. Denn wie bekamt in aller Welt. Sollet schon die Trauung Weib. Kerner ist leicht zu erklären.

Zah die Jwei sich bald vermehren. Niemand sieht man ihn allein. Nimmer gehn sie aus zu Jwei'n. Zeit hält sie am Arme „Jah“, kürdet sie, er möcht' entlieh'n. Von da ob weih es Jodernam: Sie hat schon die Dofen an! A. Unhofd.

Herr Corn. Rink verkaufte mit gutem Profit eine Viertel Sektion Farmland, 1 Meilen von der Stadt gelegen, gegen Stadtteigentum. Letzteres hatte er erst in der vergangenen Woche für anderes Farmland eingetauscht.

Die Handelskammer und Stadtverordneten hielten letzte Woche eine gemeinsame Sitzung in der Stadthalle ab. Bechlossen wurde, die baldigst zu erwartende Eröffnung der neuen Regina-Brandon Linie in entsprechender Weise zu feiern.

Der Verkaufslah fand Verfall des Mayors, welcher meinte, daß den Beamten der Compagny am Tage der Eröffnung der Bahn ein Bankett gegeben werden solle. Eine debite lautende Abstimmung ging durch und wurde die ganze Angelegenheit einem Komitee übergeben.

Auf Grund einer Resolution wurde Herr S. G. Lamson, Kommissär für das Rekrutierungsweien, beauftragt, sich mit den Beamten der Bahn betreffs des Banketts in Verbindung zu setzen und den Tag der Eröffnung festzusetzen.

Herrn und Frau Stodtlich wurde am Donnerstag den 21. September eine kleine Tochter geboren. Ihre Gratulation!

Die Gese der Fenster des neuen Juciator-Gebäudes soll infolge Stadtverordneten-Beschlusses inkomert werden, um die nötige Wärme für den Winter zu erhalten.

Kirchliche Nachrichten.

Wir stellen unsere Zeitung sehr gerne den Herren Geistlichen frei zur Verfügung für alle kirchlichen Nachrichten. Da unsere Zeitung regelmäßig Mittwoch Nachmittags verläßt wird, so werden solche Nachrichten stets bis Sonnabend im ganzen Lande verbreitet sein.

Zu Maria's (römisch-katholische Kirche). — Deutlicher Gottesdienst mit deutscher Predigt jeden Sonntag früh 9 1/2 Uhr und abends 4 Uhr.

Am Sonntag den 4. Oktober wird Vater Gabels in Kongregation Gottesdienst abhalten.

Herr Pastor S. Schmidt hält am Sonntag den 4. Oktober zwei Gottesdienste ab. Vormittags um 10 1/2 und Abends um 7 1/2 Uhr. Nach dem Vormittagsgottesdienst wird die regelmäßige Vierteljahrsversammlung abgehalten werden.

Herr Dag. Ortman von Zedlen beehrte unsere Office und besahle sein Abonnement. Herr Ortman hielt sich als Zeuge hier auf in einer Verhandlung gegen einen gewissen Rob. McClelland von nicht gerade guten Ruf.

Letzter arbeitete auf einer Farm, welche an die Ortman'sche angegränzte. Letzte Woche verlor die McClelland einen kriminellen Angriff auf Frau's Natasia Ortman, Herrn A. Ortman's Schwester.

McClelland wurde für schuldig befunden und verurteilt. Vor zwei Jahren wurde derselbe bereits wegen Diebstahls im hiesigen Victoria Hotel bestraft.

Herr A. Lautenbach hiedelte von Craff nach Regina über, mit der Absicht, hier einen Metzgerladen zu eröffnen. Sollte die Gelegenheit dazu günstig sein.

An Stelle der alten Station der Perimeter Polizei am östlichen Ende des C. E. A. Parkparks soll in Bälde ein neues festes Backsteingebäude errichtet werden.

Charles Cummings, ein Erntearbeiter, ließ einige Meilen nordöstlich von Regina auf dem Wege zur Stadt plötzlich am Herzschlag. Er war feinerzeit vom Dofen mit dem ersten Erntearbeiterzuge gekommen und erhielt Arbeit auf der Graham Farm im Wascana District.

Seine Weib, welche er nach Regina zurückzuführen und von dort heim. Früh am Morgen wanderte er ca. eine Meile weit zu einer Dreifachmühl, als er bemerkte, daß er seine Karte verloren hatte. In größter Erregung über den Verlust lief er, so schnell es sein Alter von 65 Jahren erlaubte, zur Farm zurück, wo er, glücklich zurückgekehrt, seine Karte wiederfand. Dann beschloß er ein Jucium, um nach Regina zu fahren. Man hatte er dasselbe begehren, als er tot auf den Ein zurückfiel. Aufreum über den ewigen Verlust, schnelles Laufen, seine Herzschläge und beides Alter bewirkten sein plötzliches Ende. Nachdem der Coroner seine Untersuchung beendet, wurde der Tod durch Bright Pros. nach Regina geschafft, von wo er seinen Angehörigen ausgeliefert werden wird.

E. v. Herber, Besitzer des Bon's Hotel in Moose Jaw, beehrte Regina am Montag.

Bremser Scott kehrte am Montag von einer Reise nach dem Osten zurück.

Während S. W. Laird's Dreiwagenmaschine auf einer Farm nahe bei der Stadt arbeitete, geriet infolge des heftigen Windes ein Aumen von der Maschine in den Separator und zündete. Die Leute bemerkten noch frühzeitig genug, daß Rauch aus dem Stroblaster kam. Einige Eimer Wasser genühten, das im Innern brennende Stroh zu löschen.

Geburten, Hochzeiten und Todesfälle müssen bei McClelland, Scarth Straße, neben dem Lansdowne Hotel, angemeldet werden.

Herr Josef Meier aus Chamberlain hielt sich von Donnerstag bis Sonntag in Regina auf, um Pferde zu kaufen.

Weitere Regina-Nachrichten Seite 6.

Vörien-Bericht vom 29. Sept.

Markt ruhig. Preise für No. 1 und 2 Northern fielen 2 1/2c, beide Grade betragen ca. 60 Prozent allen Weizens. Von Samstag Morgen bis Abend wurden 1400 Cars imbezirt.

In der vergangenen Woche wurden 11,120,000 Bushel Weizen auf dem Weltmarkt verläßt, d. h. 1,000,000 Bushel mehr wie die Woche zuvor.

Zu Winnipeg bezahlte Vordreise: No. 1 Northern 98 1/2c, No. 2 Northern 96 1/2c, No. 3 Northern 95c, No. 4 91 3/4c, No. 5 83 3/4c, No. 6 73 1/4c, No. 1 Futter 68 1/4c, No. 2 Futter 63 1/4c, Hafer No. 2 weiß 39 1/2c, Hafer No. 3 weiß 37 1/2c, Gerste No. 3 53 1/2c, Gerste No. 4 51 1/2c, Mads No. 1 N. B. 118c, Mads No. 1 Man. 116c.

Regina Marktpreise. Futter, per Pfund 25c, Eier, per Duzend 30c, Kartoffeln, per Bushel 60c, Schweine lbd. p. Pfd. 4 1/4-4 3/4c, Rindvieh lbd. p. Pfd. 3-3 1/4c, Häher lbd. per Pfd. 4 1/2-5c, Junges Geflügel per Pfd. 13c.

Geld zu verleihen auf verbessertes Farmeigentum, mit leichten Zahlungsbedingungen. Man wende sich an J. G. Starr, South Du Appelle, East.

Trading Company Ladenneuigkeiten. Trading Company Ladenneuigkeiten. Trading Company Ladenneuigkeiten. Trading Company Ladenneuigkeiten.

RESOLVED THAT OUR BUSINESS IS BOOMING, BECAUSE WE BOOM IT WE DOOM OUR BUSINESS BY GIVING OUR PATRONS GOOD STUFF FOR THEIR MONEY LUSTER BROWN

Sehr schöne Eiderdaundecken, mit amerikanischen Taunen gefüllt, hübschen Blumenzeichnungen und Seidenidyllen. Voller Größe. Unser Spezialpreis, jede \$6.50

Obst gerade angekommen. Eine Ladung V. C. Pfirsiche, Italienische Pfannnen, frisch und getrocknet. Nur beste Qualität und annehmbare Preise.

Wand-Teppiche herabgesetzt. 10 Stück herrliche Wand-Teppiche. Schöne neue Muster. Sehr geeignet für Speise-Zimmer, Empfangs-Zimmer und -einige schöne Schlafzimmer Muster, wert bis zu \$1.25 die Yard. Unser Spezial Verkaufs-Preis, d. yard 00c.

Queen Quality 'CUSTOM GRADE' BOOTS. MOST shoes at \$4.00 and upwards are produced by shops that make only a small quantity per day. Inevitably this means large expense per pair. 'Queen Quality' Custom Grade Boots are produced by the largest makers of women's shoes in the world. This means: First: Ability to control the best shoe talent in the world. Second: A tremendous advantage in buying materials. Third: A much smaller factory expense per pair. Result: these superb shoes at a price not possible for the small manufacturer. Come in to see them.

Decken, Comforters und Eiderdaundecken.

Unser Herbst-Lager ist jetzt vollständig und wir können mit ruhigem Gewissen sagen, daß unser diesjähriges Lager feinsten Wolldecken, schöner warmer Comforters und prachtvoller Eiderdaundecken alle diebesten sein wird.

Einige unserer Spezialartikel. 100 Paar feine weiße Decken aus reiner Welle, mit rosa oder blauem Rand, doppelte Bestgrößen, garantiert reine Welle. Unser Spezialpreis \$4.50. 50 Paar Superior ganz wollene Decken. Nur die beste Welle wurde bei der Herstellung dieser schönen Decken verwendet; drei Größen. Unser Spezialpreis \$5.50, \$6, 6.50. Herrliche warme Comforters, extra gute Füllung, guter Ueberzug, mit schön gezeichneten Mustern und hübschen Nähten, doppelte Bestgrößen. Unser Spezialpreis, jede \$1.50. Dieselbe Qualität, wie oben, doch extra groß. Unser Spezialpreis, jede \$1.75. Ausgezeichnete Comforter, gefüllt mit weicher, warmer Welle, mit hübsch gezeichnetem Satinüberzug, unübertroffen in Wärme und Dauerhaftigkeit. Extra groß. Unser Spezialpreis, jeder \$2.50.

Sehr schöne Eiderdaundecken, mit amerikanischen Taunen gefüllt, hübschen Blumenzeichnungen und Seidenidyllen. Voller Größe. Unser Spezialpreis, jede \$6.50. Erste Klasse Eiderdaundecken, extra gute, feine Daunfällung, Ueberzug aus schönem Satin feiner Qualität und aus Seide mit hübscher Einfaßung aus Satin und Seide mit feinen Ventilationslöchern. Unser Spezialpreis: \$8.50, 12.50, 14.50 20.00. 10.4 Flannellette-Decken, beste Qualität, in grau oder weiß, mit blauem oder rosa Rand. Unser Spezialpreis \$1.00. 11.4 Flannellette-Decken, beste Qualität, grau oder weiß, volle doppelte Bestgrößen, mit blauem und rosa Rand. Unser Spezialpreis \$1.35. Graue Decken. Unser Spezial 6 Pfund-Größe, gut für Trichter, weiterseht. Unser Spezialpreis \$2.50. Ganzwollene graue Decken in 6, 7 und 8 Pfund-Größen. Unser Preis \$3, 3.50, u. 4.50.

Butter. Reift ist die Zeit, Butter für den Winter zu kaufen. Wir haben ein großes Lager Topfbutter. Das Pfund zu 20c.

Spezial in Hauseinrichtungen. Reduktion in doppeltgewebten Spitzen-Gardinen, von schönen neuen Mustern in Nottingham Spitzen-Gardinen auszusuchen: 3 x 3 1/2 Yds. lang und 50 x 56 Zoll breit, durch den berühmten Doppel-Web-Prozess gemacht und durchweg mit der Calbert Naute versehen. Sie sind bis zu \$2.50 per Paar wert. Unser Spezial-Preis, per Paar \$1.50.

Herbst und Winter Unterzeug für Männer u. Knaben. Es ist kein Geheimnis, daß wir in Unterzeug an der Spitze stehen. Durch unseren Einkauf gegen Bar und in großen Mengen ist unser Unterzeug allen anderen weit überlegen. Wenn Sie sich folgende Preise durch und beweisen Sie die Wahrheit unserer Angaben, durch persönliche Ueberzeugung. Stanfield's geripptes Unterzeug. Bei uns ist Hauptniederlage für Stanfield's Unterzeug in Regina. Wir haben das größte Lager und die niedrigsten Preise Stanfield's geripptes Unterzeug, per Anzug \$1, 1.25, 1.50 u. 1.75. Englisch Natur Wollen-Unterzeug. Ein mittelmäßiges Unterzeug für den Herbst. Spezial \$1.50. Seidenes und wollienes Unterzeug. Ein mittelmäßiges feinemollenes Unterzeug, angenehm im tragen \$2. Natur Cashmere. Besonders für solche gemacht, die wollenes Unterzeug nicht tragen können. Es ist aus reiner Wolle gearbeitet, aber so weich, daß die empfindliche Haut nicht irritiert wird. 2 verschiedene in allen Größen für \$2.50 und \$4.00. Stanfield's UNSHRINKABLE UNDERWEAR.

Eisenwaren-Abteilung.

Noch ein Schleuder-Verkauf in Geschirren und Geschirren-Teilen. 50 Tpd. Haltern mit und ohne Schnalle. Regulär 75c bis \$1.75. Spezial 60c bis \$1.25. Einpänner-Jugel 1 Zoll. Regulär \$2.50. Spezial \$1.50. Zweipänner-Jugel 1 Zoll. \$4.00. \$3.00. Zweipänner-Schweiß-Pfoster 11 Zoll. Reg. 35c. 25c. Schwere Rumente, Reg. bis zu \$4.00. Spezial \$2.00 - \$3.00. Diefjel-Riemen 1 1/2 Zoll. Regulär 65c. Spezial 50c. Dies sind nur einige von den 100 Teilen, die wir am Lager haben. Ebenso große Reduktion unserer Ein- und Zweipänner-Geschirre.

Koch- und Heiz-Oefen. Wenn Sie einen brauchen, so bitte unser Lager zu besichtigen. Niedrigste Preise sind sicherlich zu finden, wie auch jeder Kochherd garantiert ist. Ihnen beste Bedienung zu geben. Unser großes Lager von Angel- und Schrotgewehren officieren wir auch zu sehr herabgesetzten Preisen, welche in unserm Schaufenster sichtbar sind. Unser Lager ist vollständig in Schmiedewerkzeug und Material, welches wir zu niedrigsten Preisen liefern. Peart Bros. Hardware Co., South Railway und Rose Str.

The Regina Trading Co., Ltd. West-Canadas groesster Laden.